

滙溢保險計劃 Ⅱ HSBC Wealth Goal Insurance Plan Ⅱ

累積財富 打造璀璨未來 Build up your wealth for a better tomorrow

瀏覽我們的產品冊子:

View our product brochure:

浏览我们的产品册子:









滙豐人壽保險 (國際) 有限公司 HSBC Life (International) Limited

長線儲蓄規劃 助您豐盛人生

積少成多,聚沙成塔。「滙溢保險計劃II」(「滙溢」、「本計劃」或「本保單」)讓您的財富逐步累積,助您達成長遠的儲蓄目標。計劃中的人壽保障讓您與摯愛享受快樂人生。不論您的儲蓄目標是享有優越的退休生活,還是累積財富,都應盡早開始為未來鋪路。

「滙溢」是一份專為擁有長線財富累積目標之人士而設計的終身人壽保險計劃。

「滙溢」提供:



累積財富,兼享貨幣選擇

• 可選擇以美元或人民幣為保單貨幣單位,把握長線財富增長機會





人壽保障,賠償靈活支付

- 壽險保障直至99歲¹及設有附加保障
- 身故賠償提供一筆過或按年定期支付的選項,為您摯愛提供適當的財政支援

第二保單持有人

 保單持有人可根據保單條款為兒童保單指定第二保單持有人,以確保一旦原有保單持有人 不幸身故時,本保單將由您信任的人接手管理



保單價值管理權益^{2,3}

• 以**鎖定您部分的保單價值**,讓您的保單價值得到更大的穩定性



更改受保人⁴

• 提供轉移保單保障的選擇,以作為贈予您摯愛的一份禮物

「滙溢」是一份包含儲蓄成分的長期人壽保險計劃,其並非等同於或類似任何類型的銀行存款。

ò

您可於「滙溢」得到什麼?

本計劃結合以下的方式以提供長線財富增長機會:



本保單中的這些利益會於下列其中一種情況發生後派發:

- (i) 您全數或部分退保⁷;
- (ii) 本計劃期滿(當受保人年滿99歲¹);
- (iii) 受保人身故;

(iv)本保單失效或終止。



申請簡便

申請人一般可獲保證批核8,毋須進行任何健康檢查。

身心健康 更要財務健康

人壽保障9

除了提供長線財富增長機會外,受保人在保單期內可享人壽保障。若受保人不幸身故,受益人將可獲身故賠償(請參閱「計劃摘要」 部分)。

靈活支付身故賠償

本計劃提供兩種身故賠償支付選項,保單持有人可靈活選擇支付賠償,在受保人不幸身故時,其摯愛也可得到最佳的財政保障。 身故賠償將根據所選的支付賠償選項以支付受益人,但並不可在受保人身故後作出更改。基於保單之條款,身故賠償可以一筆過 全數支付,或分10、20或30年定期按每年支付,讓受益人的未來得到保障。

延續世代保障

於第1個保單周年日之後,或已繳清所有保費並於保單繳付期完結後(以較後者為準),保單持有人可選擇更改受保人,將保單權益 轉讓下一代,順利傳承財富及周全保障。

即使面對未知的未來,保單持有人亦可掌握一切,自主安排,包括為有關兒童保單指定第二保單持有人,一旦自己不幸身故, 則可由最信任的人繼續管理保單。

附加保障

以下的附加保障(受制於申請資格)已包括在本保單的基本計劃內,毋須另繳額外保費:



失業延繳保費保障¹⁰(不適用於躉繳保費保單)

 若保單持有人於65歲¹前連續失業30日或以上,繳付到期保費的寬限期可延長達365日, 而期間受保人仍然獲享保障。



額外意外死亡保障¹¹

 若受保人在保單完結或80歲¹前(以較早者為準)不幸因意外而導致死亡,受益人除獲發 身故賠償外,另可額外獲發已繳基本計劃總保費¹²的30%作為額外意外死亡保障賠償。

有關以上附加保障之詳細條款及細則以及不保事項,請參閱附加保障之保單條款。

保單價值管理權益^{2,3}

當到達人生某個階段,特別是臨近退休之際,您可能需要更穩定及更有保障的保單價值。

本計劃為此提供保單價值管理權益^{2.3},讓您可鎖定本計劃內的部分淨現金價值。您享有行使此項權益的決定權(須受下列三項條件限制),並可自行決定鎖定您保單內的金額。在行使此項權益後,部分淨現金價值將被調撥至保單價值管理收益結餘⁶。「鎖定」金額 是保證的及將按既定息率積存,惟該積存息率是非保證的,並會由本公司不時釐定。

您可行使保單價值管理權益^{2,3},前提是:

計劃摘要

(i) 本保單已生效20個保單年度或以上;

(ii) 所有保費均已在到期時全數繳付;及

(iii) 本保單沒有任何債項¹³ (包括保單貸款、利息及到期未繳的保費)。

在行使保單價值管理權益^{2,3}後,本保單的保單金額¹⁴及已繳基本計劃總保費¹²將按比例調整和減少。在計算保證現金價值、 特別獎賞⁵(如有)及身故賠償時,亦會根據本保單的條款進行相應的調整。

簡介	計劃摘要	重要事項	主要風險	有關分紅保單	註	產品概念單張
----	------	------	------	--------	---	--------

例子一



跨世代財富傳承

現年40歲¹的Albert是一名專業人士,已婚並育有一名10歲¹兒子Bob。

Albert希望以具有長線財富增長機會的人壽保險保障家人未來,以及靈活傳承財富,及早為子孫建立財富 儲備。他決定在40歲¹時投保「滙溢」。

保單持有人及受保人	Albert (40歲 ¹)	保費供款年期	3年
每年保費	40,000美元	已繳基本計劃總保費12	120,000美元

「滙溢」容許無限次更改受保人⁴

	第1代	第2代	第3代	第4代
保單持有人	Albert (40歲 ¹)	Bob Albert兒子 (40歲¹)	Cherrie Albert孫女 (40歲¹)	Doris Albert曾孫女 (40歲¹)
受保人	Albert	Bob	Cherrie	Doris
	Albert於40歲 ¹ 時投保,並於 3年後繳清所有保費。 當時,Albert育有一名10歲 ¹ 的兒子,Bob。	Albert年屆70歲 ¹ 時將財富 傳承給40歲 ¹ 的兒子,Bob。 透過讓Bob成為受保人及 保單持有人,協助Bob在 未來解決各種難題。	30年後,Bob於70歲 ¹ 時將 保單轉讓給他40歲 ¹ 的女兒 Cherrie;並讓Cherrie成為 新的受保人及保單持有人。	Cherrie於70歲 ¹ 時將保單 主權轉給她的女兒Doris · 而保單價值亦繼續累積。
保單年度:	保單簽發	第30個保單年度完結時	第60個保單年度完結時	第90個保單年度完結時
預計淨現金 價值:		526,948美元	3,113,000美元	18,392,287美元
預計總回報:		4.3倍	25.9倍	153.2 倍

註:

• Albert個案的保單價值預計至第90個保單年度,並假設沒有提取保單的任何現金價值。

- 任何受保人上的更改⁴,本公司可酌情決定對保單金額、保證現金價值、特別獎賞⁵(如有)及身故賠償作出相應的調整。
- 於更改受保人⁴後,原有保單持有人若不保留自己為保單持有人,將失去保單下的所有權利和利益。

簡介	計劃摘要	重要事項	主要風險	有關分紅保單	註	產品概念單張



把握財富增長潛力,配合身故賠償支付選項,讓摯愛得到妥善照顧

現年35歲¹的陳先生是一名專業人士,他計劃在65歲¹時退休並正尋找一份能提供長線回報的保險計劃, 以保障日後退休生活的日常開支。他決定在35歲¹時投保「滙溢」。

保單持有人及受保人	陳先生(35歲 ¹)	保費供款年期	3年
每年保費	40,000美元	已繳基本計劃總保費12	120,000美元

如陳先生選擇在相關年齡¹退保¹⁵:



陳先生於第40個保單年度時不幸身故,根據陳先生生前的身故賠償支付選項,陳太太會以10年分期的方式獲取陳先生的身故賠償。 陳先生的安排給予陳太太足夠的財政支援,即使有意外事情發生,她的生活質素都得以保持。分10年發放的身故賠償,可長遠 確保財政穩健的人生。



預計總回報*(預計淨現金價值相對已繳基本計劃總保費¹²的倍數來計算)

* 上述各個保單年度的預計回報是根據當前假設的投資回報來計算,因此是非保證的。上述例子僅供參考,有關主要風險因素的詳情,請參閱「主要風險一非保證 利益」部分。

簡介	計劃摘要	重要事項	主要風險	有關分紅保單	註	產品概念單張



保單持有人考慮是否行使保單價值管理權益^{2,3}

現年64歲¹的李先生是一名資深行政人員,他在40歲¹時投保「滙溢」,並已生效超過20年。在10年間已繳 基本計劃總保費¹²的金額為400,000美元。李先生已開始為退休生活打算,並正考慮應否鎖定部分保單價值。

保單持有人及受保人	李先生(40歲 ¹)	保費供款年期	10年
每年保費	40,000美元	已繳基本計劃總保費12	400,000美元

以下的説明例子顯示本保單的淨現金價值在不同的假設情景下,如何受到李先生是否行使保單價值管理權益²³的決定而改變。

	預計淨現金價值:910,6 	332美元
	鎖定金額 (李先生決定鎖定預計淨現金價值的60%)	保單結餘 (預計淨現金價值的 40%)
在64歲 ¹ 李先生	546,499美元 (成為部分的保單價值管理收益結餘 ⁶)	364,333美元 (按照保單的條款繼續保留在計劃當中)

預計淨現金價值為保證現金價值及特別獎賞⁵的總和減去任何債項¹³。特別獎賞⁵的金額在不同的假設情景下亦不盡相同。預計現金 價值總和為預計淨現金價值及保單價值管理收益結餘⁶的總和。保單價值管理權益^{2,3}一經行使將不能取消、終止或逆轉。



* 假設沒有提取任何保單價值管理收益結餘⁶及有關結餘⁶按年利率2%的非保證積存息率積存,本公司將酌情不時調整息率。

例子三

上述的説明顯示了行使保單價值管理權益^{2.3}如何能幫助您保障本計劃中部分的現金價值總和免受投資組合波動性的影響。 即如果市場在行使此項權益後下跌(情景三),本計劃中的特別獎賞⁵(如有)亦將受影響而下跌,而被轉移至保單價值管理收益 結餘⁶的款額則不會受市場下跌影響,從而減低了本計劃所承受的風險。

然而,如果市場在行使此權益後上升(情景二),本計劃中的特別獎賞⁵(如有)亦將受影響而上升,而本計劃中的現金價值總和 則會較李先生沒有行使此項權益的情況為低。

即是,若保單持有人行使保單價值管理權益^{2,3},本保單的現金價值總和,在未來的某一個時間,可能會較李先生不行使此權益 的情況為高或低。

上述例子只説明現金價值總和在行使保單價值管理權益^{2,3}後的潛在變更。在行使權益後,本保單的保單金額¹⁴及已繳基本計劃 總保費¹²將按比例調整和減少。有關此項權益的詳情,請參閱計劃摘要及保單條款。

例子四



預留充足退休資金

Peter 55歲¹,計劃65歲¹退休,並與太太Amy遷往大灣區生活。現正尋求理想儲蓄計劃,須具備財富增值 潛力,既可應付退休生活開支,亦可為兒子Joe提供教育經費及日後創業資本。

他決定投保「滙溢」,自己作為保單持有人,指定Joe為受保人。此外,Peter指定Amy為第二保單持有人, 即使自己不幸離世,亦可由Amy管理兒童保單,令保單維持有效及保單價值繼續增長。

保單持有人	Peter (55歲 ¹)	每年保費	人民幣1,500,000元
受保人	Joe (15歲 ¹)	保費供款年期	3年
第二保單持有人	Amy (Peter太太)	已繳基本計劃總保費12	人民幣4,500,000元



例子

有關上述個案假設:

- i. 上述個案均為假設,並非保證,只供説明之用。
- ii. 保單期內並無部分退保⁷,例子四除外。
- iii. 於保費繳付期內,所有保費均於到期前全數繳付。
- iv. 特別獎賞⁵及投資回報根據現時紅利推算,因此並非保證。特別獎賞⁵實際金額並非保證,並由本公司酌情宣派。
- v. 於本保單有效期間,並無借取保單貸款。
- vi. 例子二中,身故賠償剩餘金額保留於本公司,並與本公司不時釐定的非保證利息一同累積(假設年利率1%),直至所有賠償 金額付予受益人為止。
- vii. 實際情況中,適用於更改受保人的投保條件各有不同,須按每宗個案情況而個別評估。

備註:

- 以上顯示數字及圖表均以上述假設為基礎,並經整數調整。
- 所顯示的過往、現時、預計及/或潛在利益及/或回報(例如獎賞、利息)均非保證,只供説明之用。未來實際利益及/或回報 可能比現時所示利益及/或回報較高或較低。當前示例僅供説明之用,並不代表實際派發金額及實際情況。有關詳情及顯示的 數字,請參閱您的保險建議書所示數字。
- 您應了解通貨膨脹隨時間帶來的影響,可能顯著降低累積金額的購買力。根據香港政府統計處發表數據,綜合消費物價指數 由1992年的51.3增至2021年的101.4,30年間上升97%。

簡介	計劃摘要	重要事項	主要風險	有關分紅保單	註	產品概念單張
簡介	計劃摘要	重要事項	主要風險	有關分紅保單	註	產品概念單引

計劃摘要

保費供款年期/投保年齡	保費供款年期	投保年齡			
	躉繳保費/3年	出生15日後至70歲 ¹			
	5或10年	出生15日後至65歲 ¹			
	15年	出生15日後至50歲1			
	20年	出生15日後至45歲 ¹			
保單貨幣	美元或人民幣				
保單年期	至99歲1				
繳付保費方式	躉繳保費、按月或按年透過以下方式繳付:				
	• 銀行戶口轉賬;或				
	• 支票/本票/匯票(只適用於總	数付首次保費,不適用於繳付往後保費); 或			
• 信用卡(不適用於躉繳保費)。					
	註:				
	• 如果您選擇按月繳付有關保單年度的份	R費,於該保單年度內須繳付的保費總額將會比選擇按年繳付的為高。			
最低保費金額 (每份保單)	每份保單按不同保費繳付期及保	費繳付方式之最低所需保費:			
	心带出去 中	繳付保費方式			
	保費供款年期 — ————————————————————————————————	年繳保費 月繳保費			
		5,000美元 / 人民幣150,000元			

3年 5年

10年

15年 20年

備註:由於需要將金額調整為整數	·上列保費總額或會與保單中應繳保費總額稍有出入	。本説明中的其他數值均作捨入調整。

8,333美元 / 人民幣50,000元

5,000美元 / 人民幣30,000元

2,500美元 / 人民幣15,000元

1,668美元 / 人民幣10,000元

1,250美元 / 人民幣7,500元

729美元 / 人民幣4,375元

438美元 / 人民幣2,625元

219美元 / 人民幣1,313元

146美元 / 人民幣875元

109美元 / 人民幣656元

計劃摘要							
最高保費金額	每份保單按不同保費	繳付期之最高所接受	6保費:				
(每份保單)	保	最	高保費金額				
			美元保單一 49	9,999美元			
	差	ē繳保費	人民幣保單一量 限額 [®] 及受保年	晨高保單金額以쳐 齡為準。	有關核保		
	3/5	/10/15/20年		保單-最高保 及受保年齡為準			
保證現金價值 (在保單期內您的保單的 現金價值)	保單金額 ¹⁴ 計算。 適用於美元貨幣保單	:若您的保單為3年	單隨時間積存的現金價值 繳付期且保單金額 ¹⁴ 達450 ¹⁴ 。詳情請參閱您的保險建	,000美元或以上			
淨現金價值	相等於在任何時候的保證現金價值加上特別獎賞 ⁵ (如有)扣除任何債項 ¹³ 之後的金額。						
特別獎賞⁵	特別獎賞 (如有) 是非保證的及將由本公司擁有絕對酌情權下宣派。任何潛在特別獎賞的金額將 在宣派時由本公司決定。						
	本公司將在您全數或部分退保 ⁷ 、終止保單、本保單期滿或失效或受保人身故時,向您宣派特別 獎賞 (如有)。在行使保單價值管理權益 ^{2,3} 後,部分的保證現金價值及特別獎賞 (如有) 將被 調撥至保單價值管理收益結餘 ⁶ 以累積生息。						
	所顯示的特別獎賞金	額可能比早前發出的	保單周年日的特別獎賞金額 內保單年結通知書上所顯示 要風險因素的詳情,請參	的金額較低或轉	咬高。在某些		
退保利益	保證現金價值加上:						

- 保單價值管理收益結餘⁶(如有);
- 減去任何債項¹³(如有)。

計劃摘要

部分退保 ⁷	您可要求調減本保單之保單金額14從而部分退保。
	若申請部分退保,您必須以本公司指定的表格提交書面要求。如有關要求獲本公司批准,調減 保單金額 ¹⁴ 部分中應佔的淨現金價值(如有)將退回予保單持有人。
	在調減保單金額 ¹⁴ 後,本保單的已繳基本計劃總保費 ¹² 將按比例調整和減少。在計算保證現金 價值、特別獎賞 ⁵ (如有)及身故賠償時,亦會根據本保單的條款進行相應的調整。保單批註及 經修訂的保單附表將在調減保單金額 ¹⁴ 生效時簽發予保單持有人。
保單價值管理權益 ^{2.3}	在本保單已生效20個保單年度或以上後,若沒有未償還的債項 ¹³ ,而所有到期保費亦已繳付, 您將可申請行使此項權益以鎖定本計劃中的部分淨現金價值。您選擇鎖定的金額在行使保單 價值管理權益後是保證的,並會被調撥至保單價值管理收益結餘 ⁶ ,以非保證息率累積生息,而 該息率將由本公司不時釐定。若申請行使此項權益,您必須以本公司指定的表格提交書面指示。
	行使此項權益需受下列兩項最低限額要求所限制,而有關的限額均由本公司不時釐定及調整, 並不會提前通知保單持有人:
	(i) 每次調撥的淨現金價值;及
	(ii) 此項權益行使後剩餘的保單金額 ¹⁴
	在行使此項權益後,本保單的保單金額 ¹⁴ 及已繳基本計劃總保費 ¹² 將按比例調整和減少,在計算 保證現金價值、特別獎賞 ⁵ (如有)及身故賠償時,亦會進行相應的調整。如有關行使保單價值 管理權益的要求獲本公司批准,保單批註及經修訂的保單附表將會簽發予保單持有人。此項權益 一經行使,將不能取消、終止或逆轉。
保單價值管理收益結餘 ⁶	指行使保單價值管理權益 ²³ 調撥入本保單下,按本公司具絕對酌情權不時釐定的非保證息率 積存生息,並減去任何已提取之金額的累積金額。在保單期滿前,保單持有人可隨時以書面 填妥並提交本公司指定的表格,以現金方式提取本保單下的保單價值管理收益結餘(如有)。
現金價值總和	相等於淨現金價值加上保單價值管理收益結餘 ⁶ (如有)的金額。

介	計劃摘要	重要事項	主要風險	有關分紅保單	註	產品概念		
計劃	摘要							
身故賠償		或 (ii) 保證現金價值	加上:	已繳基本計劃總保費 ¹² 加」	∟2,500美元/人民	幣15,000元		
		 特別獎賞⁵(如有) 保單價值管理收益 減去任何債項¹³(益結餘 ⁶ (如有);					
身故賠償支付	寸選項	您可在投保時或在例 其中一個形式收取身		故賠償支付選項。基於保	:單之條款,受益	人將以下列		
		• 一筆過全數支付	; 或					
		• 分期付款形式(只	R適用於沒有任何權語	益轉讓的保單)。				
		按年的分期付款可分3種年期發放:						
				所選擇的年期每年支付予受 的非保證利息累積,直到制				
		• 任何時候,受益,	人無權更改保單持有	人所設定的身故賠償支付選	裡 項。			
				故,則身故賠償的剩餘金額 償剩餘金額) 會於受益人身				
		 保單持有人只能 更改。 	為所有受益人選擇	一項身故賠償安排選項,	並不可在受保人	身故後作出		
		如保單持有人未有根	據保單指定受益人,	將不可選擇分期支付身故	賠償。			
期滿利益		當受保人年滿99歲 ¹ 8 • 保單價值管理收差 • 減去任何債項 ¹³ (益結餘 ⁶ (如有);	金價值加上特別獎賞⁵(如ā	与)·再加上:			
更改受保人⁴		您可在第一個保單年 但須提供可保證明及		的繳清所有保費後(以較後 时投保條件而批核。	老為準)無限次更	[改受保人,		
		自更改生效日起,保	單金額 ¹⁴ 、保費、保請	登現金價值、身故賠償、特別	別獎賞⁵及債項 ¹³ 將	将保持不變。		
		保單的期滿日將被重		- 1 · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				

簡介	計劃摘要	重要事項	主要風險	有關分紅保單	註	產品概念單張
⇒∔≢∥	+ 本 田					

計劃摘要

第二保單持有人	在保單條款約束下,保單持有人可根據保單條款於任何時候為兒童保單指定一名第二保單持有人。 此選項只適用於沒有任何權益轉讓的保單。
	如第二保單持有人成為新保單持有人,第二保單持有人須按指定條件及受保單條款,履行保單 持有人的所有責任,並可行使保單持有人的所有權利。
	有關詳細條款、細則及不保事項請參閱第二保單持有人的相應保單條款。

附加保障

(毋須繳付額外保費)

- 失業延繳保費保障¹⁰(不適用於躉繳保費保單)
- 額外意外死亡保障¹¹

不能作廢選擇¹⁶

選擇一:退保

您可隨時以本公司指定的表格提交書面指示提出退保,要求退回於本公司處理相關指示當天的 現金價值總和(受保單之條款及本公司之要求約束)。一經全數退保,本公司在本保單的責任將獲 全面解除。

選擇二:自動保費貸款

如本保單的任何保費於到期日屆滿時尚未付清,而不能作廢的價值¹⁶高於相關未付清的保費 金額,您將被自動視為已申請及獲得保單貸款;該貸款金額將相等於到期日屆滿時尚未付清的 保費金額,而您會被視為已使用該保單貸款繳付相關保費。有關貸款將按本公司不時釐定的 息率計息。

如欲了解不能作廢選擇的詳情,請參閱保單條款。

本產品冊子所述內容只供參考之用。如需了解更多有關詳情,您應同時參閱相關保險計劃建議書及保單條款。

i介	計劃摘要	重要事項	主要風險	有關分紅保單	註	產品概念單
重要	事項					
冷靜期		「滙溢」 是一份具備儲 但不限於開立保單、		險計劃,部分保費將用 田。	作支付保險及有關	費用・包括
		如您對保單不滿意 但可能須經過市值調 您必須於「冷靜期」」 持有人的指定代表之	您有權透過發出書面 整(適用於躉繳保費係 內(即是為緊接人壽 2日起計的21個曆日 已收取),並確保滙豐	通知取消保單及取回所; 是單)(見以下部分關於市 保險保單或冷靜期通知 的期間(以較早者為準 體人壽保險(國際)有限	市值調整之詳情)。如]書交付予保單持有)),在該通知書上	四要取消, 有人或保單 =親筆簽署
		冷靜期結束後,若您 ₭費總額。	在保單年期完結之前	「取消保單,預計的淨現	見金價值可能少於您	系已繳付的
躉繳保費	保單之市值調整	在冷靜期內,躉繳保 躉繳保費之投資價值		至所影響。市值調整指方 額的差額 (如有)。	《本公司收到取消例	₹單通知時
自殺條款		是否清醒,我們須向	保單持有人之保單支 金額,減去我們已向受	較遲者為準)起計一年序 5付的身故賠償,將只附 長益人支付的任何金額。	 良於保單持有人自保	民單日期起
保單貸款		您可申請保單貸款, 價值的90%。有關貸		J未償還的貸款)不得赴 並由本公司通知您。	₫過扣除債項 ¹³ 後之	<u>,</u> 保證現金
				霍益 ^{2.3} 後,可能會減少2 金價值時,本保單可能會		寶值及身故
		請注意本保單的任何]債項 ¹³ 將從本保單所	f支付的款項中扣減。 ^z	本公司對任何債項 ¹	³ 的申索均

重要事項

請注意本保單的任何債項¹³將從本保單所支付的款項中扣減。本公司對任何債項¹³的申索均 優先於保單持有人或受益人或保單受讓人或其他人的任何申索。

1.	~		
E	5	1	\mathbf{r}
112	-	7	

重要事項

税務申報及金融罪行	本公司可不時要求您提供關於您及您保單的相關資料,以履行本公司及其他滙豐集團成員對 香港及外地之法律或監管機構及政府或税務機關負有的某些責任。若您未有向本公司提供其 要求之資料或您對滙豐集團成員帶來金融罪行風險,便會導致以下保單條款列出的後果,包括 本公司可能:
	• 作出所需行動讓本公司或滙豐集團成員符合其責任;
	• 未能向您提供新服務或繼續提供所有服務;
	 被要求扣起原本應繳付予您或您的保單的款項或利益,並把該等款項或利益永久支付予 税務機關;及
	• 終止您的保單。
	如有任何利益或款項被扣起及/或保單被終止,您從保單獲取之款項加上您在保單終止前從 保單獲取之款項總額(如有)可能會少於您已繳保費之總額。本公司建議您就税務責任及有關 您保單的税務狀況尋求獨立專業意見。
保單終止條款	我們有權於以下任何情況之下終止保單:
	• 如果您未能在寬限期屆滿前繳付到期保費及您的保單不符合自動保費貸款資格;或
	• 保單貸款加應付利息大於保證現金價值;或
	 若本公司合理地認為繼續維持本保單或與您的關係可能會使本公司違反任何法律,或任何 權力機關可能對本公司或滙豐集團成員採取行動或提出譴責;或
	• 我們有權根據任何附加保障的條款終止本保單。
	有關終止條款的詳細條款及細則,請參閱保單條款。
	規管保單的法律為百慕達法律。然而,如在香港特別行政區提出任何爭議,則香港特別行政區

簡介	計劃摘要	重要事項	主要風險	有關分紅保單	註	產品概念單張
重要	事項					
申請資格	Å		人及/或受保人之國籍	任何介乎出生15日後3 看(國家/地區)及/或地		
保單貨幣	\$ 7		幣為貨幣單位,保費, 參閱「主要風險——保;	及賠償額可以保單貨幣 單貨幣風險」部分。	小的其他貨幣支付。	有關主要
漏繳保鷧	ŧ	保費金額,則本公司]將授予一筆自動保費	2期完結時未能付款, 貸款,以支付到期保費 價值 ¹⁶ 不足以支付到期(〕 。有關貸款將按本	公司不時

持有人將會收到第一次未付保費到期日當天的任何淨現金價值。

主要風險

信貸風險及無力償債風險	本產品乃一份由本公司簽發的保單,因此, 您受本公司的信貸風險所影響。 您支付的保費將 成為本公司資產的一部分,您對任何該等資產均沒有任何權利或擁有權。如追討賠償,您只可 向本公司追索。
非保證利益	計算特別獎賞⁵(如有)的分配並非保證,並會由本公司不時釐定。 派發特別獎賞⁵與否以及特別 獎賞⁵的金額多少,取決於本公司就保單資產之投資回報表現以及其他因素,包括但不限於 賠償、失效率、開支等及其長期表現之展望。主要風險因素進一步説明如下:
	 投資風險因素 - 保單資產的投資表現受息率水平、其前景展望(此將影響利息收入及資產 價值)、增長資產的價格波動及其他各種市場風險因素所影響,包括但不限於貨幣風險、 信貸息差及違約風險。
	 賠償因素 - 實際死亡率及發病率並不確定,以致實際的身故賠償或生活保障支付金額可能 較預期為高,從而影響產品的整體表現。
	 續保因素一實際退保率(全數或部分退保)、保單失效率及保單價值管理權益^{2,3}的行使率 並不確定,保單組合現時的表現及未來回報因而會受影響。
	 開支因素-已支出及被分配予此組保單的實際直接(如佣金、核保、開立保單及售後服務 的費用)及間接開支(如一般經營成本)可能較預期為高,從而影響產品的整體表現。
	從保單價值管理收益結餘 ⁶ (如適用)中賺取的利息是以非保證息率計算的,且本公司可能不時 調整該息率。

延誤或漏繳到期的 保費之風險 任何延誤或漏繳到期保費**或會導致保單失效,您可收回的款額(如有)或會明顯少於您已繳付** 的保費。

主要風險

計劃摘要

退保之風險	如您在早期全數或部分退保 ^{7,} 您可收回的款額或會明顯少於您已繳付的保費。
流動性風險	本保單乃為保單持有人持有整個保單年期而設。如您因任何非預期事件而需要流動資金 ,可以 根據保單相關條款申請保單貸款或作全數或部分 退保^{7。}但這樣可能導致保單失效或保單較原有 之保單期提早被終止,而可取回的款項(如有)可能會少於您已繳付的保費。
	若您行使保單價值管理權益 ^{2.3} ,保單的現金價值總和(用作計算保單的退保價值和身故賠償 之用)在未來某個時間,可能會較您不行使此權益的情況較低或較高。
通脹風險	由於通貨膨脹的緣故 ,將來的生活費很可能較 今天的為 高 。因此,即使本公司履行其所有合約 義務, 您或您所指定的受益人將來從本保單收到的實質金額可能較低。

保單貨幣風險 您須承受匯率風險。如保險計劃的貨幣單位並非本地貨幣,或如您選擇以保單貨幣以外的其他 貨幣支付保費或收取賠償額,您實際支付或收取的款額,將因應本公司不時釐定的保單貨幣 兑本地/繳付保費貨幣的匯率而改變。匯率之波動會對款額構成影響,包括但不限於繳付保費、 保費徵費及支付的賠償額。

人民幣貨幣風險

人民幣現時並非自由兑換的貨幣,其兑換可能受制於若干政策、監管要求及/或限制(有關 政策、監管要求或限制將不時更改而毋須另行通知)。

有關當局所實施的外匯管制亦可能對適用匯率造成不利的影響。實際的兑換安排須根據當時的 政策、監管要求及/或限制而定。

有關分紅保單

我們發出的分紅人壽保單提供保證及非保證利益。保證利益可包括身故賠償、保證現金價值及其他利益,視乎您所選擇的保險 計劃而定。非保證利益由保單紅利組成,讓保單持有人分享人壽保險業務的財務表現。

「滙溢保險計劃II」的保單紅利(如有),將以下列方式派發:

特別獎賞⁵是指於保單提早終止(例如因為身故、退保)、行使保單價值管理權益或保單期滿時宣派。

特别獎賞5的金額會視乎宣派前整段保單期的表現,以及當時的市場情況而不時改變,實際金額於派發時才能確定。

有關詳情,請參閱本小冊子內「計劃摘要」部分。

特別獎賞⁵會受哪些因素影響?

特別獎賞⁵(如有)並非保證,特別獎賞⁵的金額多少及是否派發取決於包括但不限於下列因素:

- 保單資產的投資回報表現;
- 賠償、失效率及營運開支;及
- 對投資的長期表現的預期以及上述其他因素。

若長遠表現優於預期,特別獎賞⁵金額將會增加;若表現較預期低,則特別獎賞⁵金額將會減少。

有關主要風險因素的詳情,請參閱本小冊子內「主要風險―非保證利益」部分。

分紅保單有甚麼主要的優勢?

分紅保單相對其他形式的保單的主要特點在於您除了可獲保證利益外,亦可於投資表現優於支持保證利益所需的表現時,獲取 額外的特別獎賞⁵。表現越佳,特別獎賞⁵會越多;反之,表現越差,特別獎賞⁵亦會減少。

保單紅利的理念

建立共同承擔風險的機制

我們對您的分紅保單的表現有明確的利益,因為我們分紅業務的運作遵從您我共同承擔風險的原則,以合理地平衡我們的利益。 我們會就派發給您的特別獎賞⁵水平進行定期檢討。過往的實際表現及管理層對未來長期表現的預期,將與預期水平比較作出評估。 倘若出現差異,我們將考慮透過調整特別獎賞⁵分配,與您分享或分擔盈虧。

有關分紅保單

公平對待各組保單持有人

為確保保單持有人之間的公平性,我們將慎重考慮不同保單組別(例如:產品、產品更替、貨幣及繕發年期)的經驗(包括:投資 表現),務求每組保單將獲得最能反映其保單表現的公平回報。為平衡您與我們之間的利益,我們已成立一個由專業團隊組成的 專責委員會,負責就分紅保單的管理和特別獎賞⁵的釐定提供獨立意見。

長遠穩定的回報

在考慮調整特別獎賞⁵分配的時候,我們會致力採取平穩策略,以維持較穩定的回報,即代表我們只會因應一段期間內實際與預期 表現出現顯著差幅,或管理層對長遠表現的預期有重大的改變,才會作出調整。

我們也可能在一段時間內減低平穩策略的幅度,甚至完全停止採取穩定資產價值變化的平穩策略。我們將會為保障其餘保單 持有人的利益而採取上述行動。例如,當採取平穩策略時的獎賞金額較不採取平穩策略時的獎賞金額為高時,我們可能會減低 該策略的幅度。

投資政策及策略

我們採取的資產策略為:

- (i) 有助確保我們可兑現向您承諾的保證利益;
- (ii) 透過特別獎賞⁵提供具競爭力的長遠回報;及
- (iii) 維持可接受的風險水平。

「滙溢」美元保單:

分紅保單的資產由固定收益及增長資產組成。固定收益資產主要包括由具有良好信貸質素(平均評級為A級或以上)和長遠發展 前景的企業機構發行之固定收益資產。我們亦會利用增長資產,包括股票類投資及另類投資工具如房地產、私募股權或對沖基金, 以及結構性產品包括衍生工具,以提供更能反映長遠經濟增長的回報。

我們會將投資組合適當地分散投資在不同類型的資產,並投資在不同地域市場(主要是亞洲、美國及歐洲)、貨幣(主要是美元)及 行業。這些資產按照我們可接受的風險水平,慎重地進行管理及監察。

「滙溢」人民幣保單:

分紅保單的資產由固定收益及增長資產組成。

固定收益資產主要以人民幣結算,包括中國附息國債及/或公司債券(於中國的銀行間債券市場或人民幣離岸市場購入)。然而, 人民幣結算資產的投資乃受制於有關當局不時實施的相關法律、監管及指引。任何相關法律、監管及指引的轉變或會使我們調整 投資策略及對其投資表現造成影響。

我們亦會利用增長資產,包括股票類投資及另類投資工具如房地產、私募股權或對沖基金,以及結構性產品包括衍生工具,以提供 更能反映長遠經濟增長的回報。增長資產可能分散投資於不同貨幣(主要為美元)以分散風險。假如增長資產之結算貨幣與保單 貨幣不同,我們或會利用外匯對沖以減低匯率波動的影響。

我們會將投資組合適當地分散投資在不同類型的資產,並投資在不同地域市場(主要是亞洲、美國及歐洲)、貨幣(主要是人民幣 及美元,並利用外匯對沖於美元結算的資產部分)及行業。這些資產按照我們可接受的風險水平,慎重地進行管理及監察。

產品概念單張

	簡介	計劃摘要	重要事項	主要風險	有關 分紅保單	註	產品概念單張
--	----	------	------	------	------------	---	--------

有關分紅保單

目標資產分配

資產種類	長線目標分配比例 %
固定收益資產 (政府債券、企業債券及另類信貸投資)	30% - 50%
增長資產	50% - 70%

註:實際的分配比例可能會因市場波動而與上述範圍有些微偏差。

在決定實際分配時,我們並會考慮(包括但不限於)下列各項因素:

- 當時的市場情況及對未來市況的預期;
- 保單的保證與非保證利益;
- 保單的可接受的風險水平;
- 在一段期間內,經通脹調整的預期經濟增長;及
- 保單的資產的投資表現。

在遵守我們的投資政策的前提下,實際資產配置可能會不時偏離上述長期目標分配比例。

就已行使保單價值管理權益^{2.3}的保單,組成其保單價值管理收益結餘⁶的資產將會100%投資於固定收益資產中。

積存息率

您可選擇行使保單價值管理權益²³,以調撥部分淨現金價值至保單價值管理收益結餘⁶(如有)以累積生息(如有)。

積存利息的息率並非保證的,我們會參考下列因素作定期檢討:

- 投資組合內固定收入資產的孳息率;
- 當時的市況;
- 對固定收入資產孳息率的展望;
- 與此積存息率服務相關的成本;及
- 保單持有人選擇將該金額積存的時間及可能性。

我們可能會不時檢討及調整用以釐定特別獎賞5(如有)及積存息率的政策。

欲了解更多最新資料,請瀏覽本公司網站 https://www.hsbc.com.hk/zh-hk/insurance/info/。

此網站亦提供了背景資料以助您了解我們以往的紅利派發紀錄作為參考。我們業務的過往表現或現時表現未必是未來表現的指標。

註

1. 指當保單持有人或受保人的下一次生日為此年齡的保單周年日。

- 2. 您可申請行使保單價值管理權益以將截至處理該申請當日之部分淨現金價值調撥至保單價值管理收益結餘⁶,前提是:
 - 本保單已生效20個保單年度或以上;
 - 所有保費均已在到期時全數繳付;及
 - 本保單下沒有任何債項¹³。
- 3. 行使保單價值管理權益需受兩項最低限額要求所限制,包括:(i)每次調撥的淨現金價值及(ii)該權益行使後之保單金額¹⁴。 本公司會不時釐定上述的最低限額要求而不會提前通知保單持有人。
- 4. 每名保單持有人可在保單下更改受保人,但只適用於第一個保單年度後,或於保費繳付期內繳清所有保費後作出(以較後者 為準)。更改受保人須提供可保證明及由本公司按受保人的投保條件而批核。任何相關的申請將會按每個個案而檢視,並由 我們按不同的因素,包括但不限於潛在的賠償風險、更改保單年期、當前的經濟前景等;而酌情決定。
- 5. 特別獎賞的金額是非保證的,並按本公司的酌情權宣派。
- 保單價值管理收益結餘是指行使保單價值管理權益²³調撥入本保單下,按本公司具絕對酌情權不時釐定的非保證息率積存 生息,並減去任何已提取之金額的累積金額。
- 7. 進行部分退保後,本公司可按酌情權宣派調減保單金額¹⁴部分中應佔的特別獎賞⁵(如有),而該金額(如有)將成為部分退保 付款的部分而支付,但須受適用的要求所限制。
- 8. 批核中「保證核保」或「簡易核保」申請及已生效保單之全期總保費金額上限(以每名受保人計)乃根據受保人之受保年齡而 有所不同,該金額包括「本計劃」及「本公司」指定人壽保險計劃。有關核保要求,請向滙豐分行職員查詢。本公司保留權利根據 受保人及/或保單持有人於投保時所提供之資料而決定是否接受有關之投保申請。
- 9. 若受保人在簽發日期或保單復效日期(以較遲者為準)起計一年內自殺身亡,無論自殺時神志是否清醒,我們須向保單持有人 之保單支付的身故賠償,將只限於保單持有人自保單日期起已繳付給我們的保費金額,減去我們已向受益人支付的任何金額。 有關詳細條款及細則,請參閱基本計劃之保單條款。
- 10. 失業延繳保費保障適用於年齡¹介乎19歲至64歲並持有香港身份證的保單持有人。保障將於保單持有人年屆65歲¹或已繳清 所有到期保費或保單終止時(以較早者為準)終止。該保障並不適用於躉繳保費保單。有關詳細條款及細則以及不保事項, 請參閱附加保障之保單條款。
- 11.額外意外死亡保障將會於受保人年屆80歲¹或支付有關賠償後或保單終止時(以較早者為準)終止,而每位受保人可享最高 金額為3,000,000美元或其等值(適用於我們繕發的所有額外意外死亡保障)。當我們支付有關賠償後,您的保單將會隨即終止。 有關詳細條款及細則以及不保事項,請參閱附加保障之保單條款。

簡介	計劃摘要	重要事項	主要風險	有關分紅保單	註	產品概念單張

- 註
- 12. 已繳基本計劃總保費是指截至受保人身故之日基本計劃所有到期的保費總額(無論是否已實際繳付)。有關詳細條款及細則, 請參閱保單條款。
- 13. 債項指所有未償還的保單貸款,或按照本保單借取的自動保費貸款,加上該等貸款的任何累計利息及任何未付之保費或款項。
- 14.保單金額是用來決定基本計劃內所需繳付的保費、現金價值和根據本保單基本計劃內可收取之特別獎賞⁵。它並不代表身故 賠償金額或您保單內的現金價值。
- 15. 一經全數退保,本公司在本保單的責任將獲全面解除。
- 16. 不能作廢的價值指在相關未付保費到期日之前一日所計算的保證現金價值扣除任何債項後的金額。

更多資料

策劃未來的理財方案,是人生的重要一步。我們樂意助您評估目前及未來的需要,讓您進一步了解「滙溢保險計劃II」如何助您實現個人目標。

歡迎蒞臨滙豐分行,以安排進行理財計劃評估。

瀏覽 www.hsbc.com.hk/insurance

<mark>親臨</mark> 任何一間滙豐分行



您可透過二維碼 瀏覽產品的相關網頁。

滙溢保險計劃Ⅱ

滙豐人壽保險 (國際)有限公司

HSBC Life (International) Limited滙豐人壽保險 (國際) 有限公司 (「本公司」 或「我們」) 是於百慕達註冊成立之有限公司。本公司為 滙豐集團旗下從事承保業務的附屬公司之一。

香港特別行政區辦事處

香港九龍深旺道1號滙豐中心1座18樓

本公司獲保險業監管局(保監局)授權及受其監管,於香港特別行政區經營長期保險業務。

香港上海滙豐銀行有限公司(「滙豐」)乃根據保險業條例(香港法例第41章)註冊為本公司於香港特別行政區分銷人壽保險之保險 代理機構。「滙溢保險計劃II」為本公司之產品而非滙豐之產品,由本公司所承保並只擬在香港特別行政區透過滙豐銷售。

對於滙豐與您之間因銷售過程或處理有關交易而產生的合資格爭議(定義見金融糾紛調解計劃的金融糾紛調解中心的職權範圍), 滙豐須與您進行金融糾紛調解計劃程序;此外,有關涉及您上述保單條款及細則的任何糾紛,將直接由本公司與您共同解決。

本公司對本產品冊子所刊載資料的準確性承擔全部責任,並確認在作出一切合理查詢後,盡其所知所信,本產品冊子並無遺漏足以 令其任何聲明具誤導成分的其他事實。本產品冊子所刊載之資料乃一摘要。有關詳盡的條款及細則,請參閱您的保單。

2023年10月

滙豐人壽保險(國際)有限公司榮獲以下獎項:





財富累積 創建目標

計劃摘要

終身人壽保險

「滙溢保險計劃 II」 助您為目標理財創富



現年 40 歲^的周先生是一位專業人士,他已婚並育有一名年幼的兒子。他希望 透過購買一份合適的保險計劃以增加儲蓄,為日後協助兒子繳付首次置業的首期 作準備。

他希望:



444 為他的家人提供 長期的財務保障

「滙溢保險計劃Ⅱ」可如何滿足周先生的需要?



他決定盡快展開他的儲蓄計劃,並為自己申請一份以美元為單位的「滙溢保險計劃 II」(「計劃」)。

000
000
000

他能每年撥出 36,000 美元並打算供款 3 年。 年度保費 36,000 美元 x 保費供款期 3 年 = 預計應繳的基本計劃總保費¹108,000 美元



他選擇提取²現金以便日後協助兒子繳付首次置業的首期。



他更改其計劃保單受保人³為他的兒子,以承傳所提供的保障。

周先生的預計淨現金價值 4:

以下例子所述的數字含捨入調整及僅供説明用途之用。

周先生可在 20 個保單年度後行使 保單價值管理權益^{5.6},以確保其保單 價值得到更大的穩定性。

受保人 的年齡 ⁷	40 ^歳	43 [®]	70 ^歳	81 歲
	周先生購買了一份年供 36,000 美元 的「 滙溢保險計劃Ⅱ」 ,保費 繳付期為3年。	周先生已繳付計劃所需的 全部保費。	周先生退休並從計劃內提取 160,000 美元,以協助他的 兒子繳付首次置業的首期。 在提取160,000 美元後,餘下的 淨現金價值可持續增長。	周先生更改其計劃保單受保人 為他的兒子,以承傳計劃 所提供的保障。
(保證現金價 非保	2 價值(美元)* 值+特別獎賞 ⁸) 證特別獎賞 現金價值	 	— 238,738 美元 — 75,514 美元 314,252 ⁺	— 523,848 美元 — 78,904 美元 602,753 [↑]
預期總回報 (預計淨現金 倍數來計算)	價值相對已繳納總保費的	0.8 倍	2.9 倍⁺	5.6 倍 [÷]

^ 受保年齡指受保人或保單持有人(視乎適用情況而定)的下一次生日年齡。

* 上述所示於受保人不同年齡的預計淨現金價值及回報(不包括已提取的金額)是以當前假設的投資回報作計算並且僅供參考。實際金額或會較上述所說明的為高或低。

* 上述所示分別於受保人 70歲7及 81歲7的預期淨現金價值及回報*是按假定 160,000美元從計劃內的淨現金價值提取而作計算。

籌劃退休 安心之本

計劃摘要

終身人壽保險

「滙溢保險計劃 II」 讓您為退休作好準備



現年 38 歲^的李先生是一位來大灣區創業的外籍人士,他希望透過購買一份合適 的保險計劃,以彌補他現有非強制央積金的不足,及讓他可在退休後返回加拿大 置業安居。

他希望:







「滙溢保險計劃Ⅱ」可如何滿足李先生的需要?



他打算在 65 歲⁻退休,並決定為自己申請一份以美元為單位的「滙溢保險計劃 II」(「計劃」)。

李先生可在 20 個保單年度後行使 保單價值管理權益,以確保其保單 價值得到更大的穩定性^{9。}



他能每年撥出40,000美元並打算供款5年。 年度保費 40,000 美元 x 保費供款期 5 年 = 預計應繳的基本計劃總保費 200,000 美元



當他年滿 65歲 念退休時,他決定提取他的非強制央積金以支付購買退休物業的部份款項。他亦可選擇從他的計劃 定期提取款項,以支持他在加拿大的退休生活。

李先生的預計淨現金價值 4:

以下例子所述的數字含捨入調整及僅供説明用途之用。

受保人 的年齢 ⁷	38 ^歳	43 [∞]	~65 歳	〉 70 歳
	李先生購買了一份年供 40,000 美元 的「 滙溢保險計劃Ⅱ」 ,保費 繳付期為5年。	李先生已繳付計劃所需的 保費。	李先生退休並與妻子展開他的 環球之旅。	由於李先生提取了他的非強制 央積金以支付部分置業的 資金,故他不用進行退保。 另外,他可選擇從他的計劃 定期提取款項以支持 他在加拿大的退休生活。
(保證現金價 非保護	2價值(美元)* 值+特別獎賞) 證特別獎賞 現金價值	39,600 美元 132,160 美元 171,760	— 463,000 美元 — 195,718 美元 658,718	— 710,200 美元 — 211,042 美元 921,242
預期總回報 (預計淨現金 倍數來計算)	價值相對已繳納總保費的	0.9 倍	3.3倍	4.6 倍

^ 受保年齡指受保人或保單持有人(視乎適用情況而定)的下一次生日年齡。

*上述所示於受保人不同年龄⁷的預計淨現金價值及回報(不包括已提取的金額(如有))是以當前假設的投資回報作計算並且僅供參考。實際金額或會較上述所說明的為高 戓低。

穩建儲備 無憂樂齡

終身人壽保險

「滙溢保險計劃 II」 讓您在樂齡時為財富增值



65 歲^的陳先生剛退休不久,他早已為自己預備了一筆可觀的退休金。但他深知 生活指數和醫療費用不斷上升,所以準備撥出一部分資產,爭取長遠的回報,使自己 的退休需求更有保障,同時他亦讓孫兒成為保單受益人以作為給下一代的一份心意。

他希望:





「滙溢保險計劃」」 | 可如何滿足陳先生的需要?



他決定為自己申請一份以美元為單位的「滙溢保險計劃Ⅱ」(「計劃」)。



他每年可以撥出 100,000 美元,並準備供款 3 年。 年度保費 100,000 美元 x 保費供款期 3 年 = 預計應繳的基本計劃總保費 300,000 美元



他退休後,在他計劃內的淨現金價值仍然可以持續增長,並可享受潛在回報。倘若陳先生不幸身故, 按陳先生的指示,將向他的家人一筆過全數支付或分期付款形式身故賠償金。

陳先生的預計淨現金價值 4:

以下例子所述的數字含捨入調整及僅供説明用途之用。



^ 受保年齡指受保人或保單持有人(視平適用情況而定)的下一次生日年齡。

*上述所示於受保人不同年龄⁷的預計淨現金價值及回報(不包括已提取的金額(如有))是以當前假設的投資回報作計算並且僅供參考。實際金額或會較上述所說明的為高 或低。

説明例子的假設如下:

- i. 在保單期內並未行使保單價值管理權益。
- ii. 所有保費已於保費供款期內按時繳付。
- iii. 在保單生效期間並未借取保單貸款。
- iv. 特別獎賞在保單期內相對於原本所展示的維持不變。

註:

1. 已繳基本計劃總保費是指截至受保人身故之日基本計劃所有到期的保費總額(無論是否已實際繳付)。

重要事項

- 2. 客戶可於保單期內透過以下部分退保方式從保單中提取現金。提取之現金將從保證現金價值及特別獎賞(如有)中扣除,當中保單金額會被扣減,而計劃中的已付保費 總額將受調整及按比例扣除,並因計算而調整保證現金價值、特別獎賞(如有)及身故賠償。計劃的定期提取取決於以下兩項要求:(i)每次提取最少250美元;及(ii)計劃 的最低保單金額要求為25,000美元。若提取令計劃的保單金額未能達到最低保單金額要求,提取將不被批准。本公司會不時釐定上述的最低限額要求而不會提前通知 保單持有人。定取提取的實際金額及年數取決於保單內派發的非保證特別獎賞之實際金額。
- 3. 每名保單持有人可在保單下不限次數更改受保人,但只適用於第一個保單年度後,或於保費繳付期內繳清所有保費後作出(以較後者為準)。更改受保人須提供可保證 明及由本公司按受保人的投保條件而批核。任何相關的申請將會按每個個案而檢視,並由我們按不同的因素而酌情決定,包括但不限於潛在的賠償風險、更改保單年期、 當前的經濟前景等。
- 4. 淨現金價值是指在任何時候,相等於保證現金價值加上特別獎賞(如有)減去任何債項11之後的金額。
- 5. 您可申請行使保單價值管理權益以將截至處理該申請當日之部分淨現金價值調撥至保單價值管理收益結餘,前提是:i)保單已生效 20 個保單年度或以上;ii)所有保費 均已在到期時全數繳付;及iii)保單下沒有任何債項。
- 6. 行使保單價值管理權益需受以下兩項最低限額要求所限制:(i)每次調撥的淨現金價值及(ii)該權益行使後之保單金額。本公司會不時釐定上述的最低 限額要求而不會提前通知保單持有人。保單價值管理權益一經行使將不能取消、終止或逆轉。若您行使保單價值管理權益,保單的現金價值總和(相等於淨現金價值 加上保單價值管理收益結餘(如有)的金額)(作計算保單的退保價值和身故賠償之用),在未來的某一個時間,可能會較您不行使此權益的情況為高或低。
- 7. 指當保單持有人或受保人的下一次生日為此年齡的保單周年日。
- 8. 特別獎賞是非保證的及將按本公司的酌情權宣派。任何潛在特別獎賞的金額將在宣派時由本公司決定。本公司將在您全數或部分退保、終止保單、保單期滿或失效或 受保人身故時,向您宣派特別獎賞(如有)。在行使保單價值管理權益後,一部分保證現金價值及特別獎賞(如有)將被調撥至保單價值管理收益結餘,以累積生息。 本公司將在每個保單周年日的年結通知書上,提供該保單周年日的特別獎賞(如有)更新金額。保單年結通知書上所顯示的金額,可能較銷售保單時提供的保單利益 說明例子中展示的金額為高或低。未來實際的特別獎賞金額,可能較保單年結通知書附帶的保單利益說明例子中展示的金額為高或低。
- 9. 行使保單價值管理權益能幫助您保障計劃中部分的現金價值總和免受投資組合波動性的影響。即如果股票市場在行使此項權益後下跌,計劃中的特別獎賞(如有)亦 將受影響而下跌,而被轉移至保單價值管理收益結餘的款額則不會受股票市場下跌影響,從而減低了計劃所承受的風險。然而,如果股票市場在行使此權益後上升,計劃 中的特別獎賞(如有)亦將受影響而上升,而計劃中的現金價值總和則會較其未行使此項權益的情況為低。
- 10. 保單價值管理收益結餘是指行使保單價值管理權益調撥入保單下,按本公司不時酌情釐定的息率累積生息,並減去任何已提取之金額的累積金額。
- 11. 債項指保單所有未償還的保單貸款,或按照保單借取的自動保費貸款,加上該等貸款的任何累計利息及任何未付之保費或款項。

本文所顯示的過往、現時、預計及/或潛在利益及/或回報 (例如獎賞、利息) 均為非保證, 並僅供説明之用途。未來實際的利益及/或回報或會較現時所列的利益及/或 回報為高或低。以上例子所述的數字作整數調整, 並僅供説明之用。詳情請參閱您的保險建議書顯示的數字。

以上顯示的資料只為摘要及僅作為一般參考,您必須將這些資料與相應的產品冊子及例子一併閱讀,詳細內容請參閱相關產品的保單條款及細則。

HSBC Life (International) Limited 滙豐人壽保險(國際)有限公司(「本公司」)獲香港特別行政區的保險業監管局授權及受其監管。香港上海滙豐銀行有限公司(「滙豐」)乃根據保險 業條例(香港法例第 41章)註冊為本公司於香港特別行政區分銷人壽保險之保險代理機構。「滙溢保險計劃 II」為本公司之產品而非滙豐之產品,由本公司所承保並只擬在香港特別行 政區透過滙豐銷售。

對於滙豐人壽保險(國際)有限公司(「滙豐保險」)與您之間因銷售過程或處理有關交易而產生的合資格爭議(定義見金融消費糾紛調解計劃的受理範圍),滙豐保險須與您進行金融消 費糾紛調解計劃程序;此外,有關涉及您上述保單條款及細則的任何糾紛,將直接由本公司與您共同解決。



Achieving prosperous future with long-term savings

Many a mickle makes a muckle. With HSBC Wealth Goal Insurance Plan II ("HSBC Wealth Goal", the "Plan" or the "Policy"), your wealth can be built gradually and support your long-term savings goal. The life protection can also give you a peace of mind for further adventures with your loved ones. It's never too early to start planning for your future, whether you're focused on saving for a comfortable retirement or simply want to grow your wealth.

HSBC Wealth Goal is a whole life insurance plan which is designed specifically for people with long-term wealth savings objectives.

HSBC Wealth Goal offers you:



Wealth accumulation with currency option

• an opportunity for long-term capital growth with Policy denominated in either USD or RMB



Life protection with settlement flexibility

- life protection coverage up to **age¹ 99** with Supplementary Benefits
- Death Benefit settled with a lump sum or regular annual instalments to give your loved ones the financial support they deserve



Contingent policyholder

• policyholder may nominate a contingent policyholder for your juvenile policy such that the Policy can be managed by someone you trust in the unfortunate event of death of the primary policyholder



Policy Value Management Option^{2,3}

• to lock-in a portion of your policy value when you need more financial certainty



Change of life insured⁴

• to pass on a gift by transferring the coverage of your Policy to your loved ones

HSBC Wealth Goal is a long-term participating life insurance product with a savings element. It is not equivalent or similar to any kind of bank deposit.

ò

0

ò

What can you get from HSBC Wealth Goal?

The Plan offers the opportunity for long-term capital growth in the form of:





Special Bonus⁵

Non-guaranteed payment made at the Company's discretion; and



Endnotes

Policy Value Management Balance⁶

(Where applicable) upon exercising the Policy Value Management Option^{2,3}

These benefits under the Policy are payable upon one of the following events occurs:

- (i) you fully or partially surrender⁷ the Policy;
- (ii) the Plan matures (when the life insured reaches the age¹ of 99);
- (iii) the death of the life insured;
- (iv) the Policy lapses or terminates.

Hassle-free Application

Policy approval is generally guaranteed⁸ and medical examinations are not required.



Endnotes

Enhance both your financial and physical wellbeing

Life cover⁹

In addition to the potential long-term capital growth, the life insured can enjoy life protection during the policy term. In the unfortunate event of death of the life insured, the beneficiary(ies) will receive the Death Benefit (please refer to the section "Product summary" for details).

Death Benefit settlement flexibility

The Plan offers 2 Death Benefit Settlement Options, giving the policyholder the flexibility to decide how best to take care of close ones financially in the unfortunate event of the life insured's passing. The Death Benefit will be paid to the beneficiary(ies) in accordance with the selected settlement option, which cannot be changed after the life insured's death. Subject to the terms of the Policy, it will be made available as a lump sum payment or as regular instalments paid annually over 10, 20 or 30 years, to protect the beneficiary(ies) in the future.

Protection continuity

To pass on your wealth and protection, you can transfer the coverage of the Policy to your next generation by changing the life insured after the 1st policy anniversary or after the end of the premium payment period, whichever is later, provided that all premiums are paid up.

Best of all, you can take full control of the Policy to cope with unforeseen circumstances. The Plan allows you to nominate a contingent policyholder for your juvenile policy such that the Policy may be managed by someone you trust in the unfortunate event of the death of the primary policyholder.

Extra protection

The following supplementary benefits are embedded in the basic plan of the Policy, subject to eligibility, with no additional premiums required:



Unemployment Benefit¹⁰ (Not applicable to single premium policy)

• If the policyholder has become unemployed for at least 30 consecutive days before the age¹ of 65, the grace period for payment of the premiums will be extended up to 365 days, during which the life insured will still enjoy the Policy's full protection.



Additional Accidental Death Benefit¹¹

 In the unfortunate event that the death of the life insured results from an accident before the end of the policy term or the age¹ of 80 (whichever is earlier), an additional 30% of the Total Basic Plan Premium Paid¹² will be paid to the beneficiary(ies) in addition to the Death Benefit payable under the Policy.

Please refer to the Policy Provisions of the supplementary benefits for detailed terms and conditions and exclusions of the above supplementary benefits.

Introduction	Product summary	Important notes	Key risks	More about participating policy	Endnotes	Concept flyer

Policy Value Management Option^{2,3}

Having reached a certain stage in life, and especially as you approach retirement, you may want more certainty and protection over your policy value.

That's why the Plan includes a Policy Value Management Option^{2,3}, which allows you to lock-in a portion of the Plan's Net Cash Value. You have control over whether to exercise this option (which is subject to the three conditions mentioned below) as well as the amount under the Policy that you want to lock-in. Upon exercising this option, a portion of the Net Cash Value will be allocated to the Policy Value Management Balance⁶. The "lock-in" amount is guaranteed and will be accumulated at an interest rate which is non-guaranteed and is determined by the Company from time to time.

This Policy Value Management Option^{2,3} may be exercised, provided that:

- (i) this Policy has been in force for 20 policy years or longer;
- (ii) all premiums have been paid when due; and
- (iii) there is no Indebtedness¹³ (including policy loans, interests and unpaid premium due) under this Policy.

Upon exercising the Policy Value Management Option^{2,3}, the policy amount¹⁴ and Total Basic Plan Premium Paid¹² under the Policy will be adjusted and reduced proportionally. Consequential adjustments will be made in the calculations of Guaranteed Cash Value, Special Bonus⁵ (if any) and Death Benefit in accordance with the terms of the Policy.

Endnotes

Example 1



Intergenerational wealth transfer

Albert, a 40-year-old¹ professional, is married with a 10-year-old¹ son, Bob.

Albert wants to safeguard his family's future with a life insurance policy that offers long-term wealth growth potential. He also wants the flexibility to pass on his wealth and build a financial reserve for future generations. He decides to take up HSBC Wealth Goal.

Policyholder and life insured	Albert (age ¹ 40)	Premium payment period	3 years
Annual premium	USD40,000	Total Basic Plan Premium Paid ¹²	USD120,000

HSBC Wealth Goal allows the change of life insured⁴ for unlimited times:



	1 st generation	2 nd generation	3 rd generation	4 th generation
Policyholder	Albert (age ¹ 40)	Bob (Albert's son, age ¹ 40)	Cherrie (Albert's granddaughter, age ¹ 40)	Doris (Albert's great- granddaughter, age ¹ 40)
Life insured	Albert	Bob	Cherrie	Doris
	Albert takes up the plan when he is 40 ¹ and finishes paying the premiums 3 years later. Albert's son, Bob, is 10 ¹ at that time.	When Albert is 70 ¹ , he transfers the Policy to his 40-year-old ¹ son, Bob. By making Bob the life insured and policyholder, he wants to equip his son financially for future challenges.	30 years later, Bob, at his age ¹ of 70, transfers his Policy to his 40-year- old ¹ daughter, Cherrie. Cherrie thus becomes the new life insured and policyholder.	When Cherie reaches the age ¹ of 70, she transfers her Policy to her daughter Doris. The policy's value continues to accumulate.
Policy year:	Policy issued	End of the 30 th policy year	End of the 60 th policy year	End of the 90 th policy year
Projected Net Cash Value:		USD526,948	USD3,113,000	USD18,392,287
Projected total return:		4.3 times	25.9 times	153.2 times

Remarks:

• Albert's story projects the policy value until the end of the 90th policy year and that no withdrawal was made from the Policy's cash value.

• The policyholder will lose all rights and interests under the Policy including entitlement to all benefits of the Policy upon exercising the change of life insured⁴ without retaining as a policyholder.

[•] Any change of life insured⁴ may trigger a consequential adjustment in the policy amount¹⁴, Guaranteed Cash Value, Special Bonus⁵ (if any) and Death Benefit at our discretion.
Introduction	Product summary	Important notes	Key risks	More about participating policy	Endnotes	Concept flyer

Example 2



Capture the wealth growth potential and make use of the Death Benefit Settlement Option to ensure the loved ones are well taken care of

Mr Chan is a 35-year-old¹ professional who plans to retire at age¹ 65. He is looking for an insurance plan that offers long-term returns to cover his daily expenses during retirement. He decides to apply for the HSBC Wealth Goal at age¹ 35.

Policyholder and life insured	Mr Chan (age ¹ 35)	Premium payment period	3 years
Annual premium	USD40,000	Total Basic Plan Premium Paid ¹²	USD120,000

If Mr Chan chooses to surrender¹⁵ the Policy at relevant age¹:



Unfortunately, Mr Chan passed away at the end of 40th policy year. As a result, Mrs Chan, the beneficiary, receives the Death Benefit in regular instalments for 10 years according to the Death Benefit Settlement Option chosen by Mr Chan. Mr Chan's plan was to give Mrs Chan sufficient financial support to maintain her quality of life. The 10-year payments go a long way towards ensuring the long-term financial wellbeing.



1 Projected Total Return* (Projected Net Cash Value as a multiple of Total Basic Plan Premium Paid¹²)

* The above projected returns shown in different policy years are calculated using the current assumed investment returns and therefore are not guaranteed. They are illustrated for your reference only. Please refer to the section "Key risks - Non-guaranteed benefit" for the details of key risk factors.

flyer

Endnotes

Example 3



The policyholder considers whether or not to exercise the Policy Value Management Option^{2,3}

Mr Lee is a senior executive, aged¹ 64, whose HSBC Wealth Goal has been in-force for more than 20 years. The Policy was issued at age¹ 40 with a Total Basic Plan Premium Paid¹² of USD400,000 over 10 years. He has started to think about his retirement and is considering whether he wants to lock-in a portion of his policy value.

Policyholder and life insured	Mr Lee (age ¹ 40)	Premium payment period	10 years
Annual premium	USD40,000	Total Basic Plan Premium Paid ¹²	USD400,000

The following illustrations show, based on different assumed scenarios, how the Net Cash Value of the Policy would change depending on whether Mr Lee decides to exercise the Policy Value Management Option^{2,3}.

Projected Net Cash Value: USD910,832

F	Lock-in Amount (Mr Lee decides to lock-in 60% of the Projected Net Cash Value)	Remaining Balance (40% of the Projected Net Cash Value)
∕Ir Lee	USD546,499	USD364,333
ge¹ 64	(forms part of the Policy Value Management Balance ⁶)	(keeps in the Plan as per the terms of the Policy)

Projected Net Cash Value is the sum of Guaranteed Cash Value and Special Bonus⁵, less any Indebtedness¹³. Special Bonus⁵ will vary based on different assumed scenarios. Projected Aggregate Cash Value is the sum of Projected Net Cash Value and Policy Value Management Balance⁶. No Policy Value Management Option^{2,3} can be cancelled, terminated or reversed once this option is exercised.

	Scenario 1 Current illustration basis	Scenario 2 Assumes 15% increase of Special Bonus ⁵ due to favourable market conditions	Scenario 3 Assumes 15% decrease of Special Bonus⁵ due to unfavourable market conditions
If Mr Lee has exercised the Policy Value Management Option^{2,3} , the Projected Aggregate Cash Value* when Mr Lee reaches age ¹ 65 would be:	USD944,768	USD981,632	USD907,904
If Mr Lee hasn't exercised the Policy Value Management Option^{2,3} , the Projected Net Cash Value when Mr Lee reaches age ¹ 65 would be:	USD968,348	USD1,060,508	USD876,188

It is assumed that no withdrawal from the Policy Value Management Balance⁶ has been made and this Balance⁶ will accumulate at a non-guaranteed accumulation interest rate of 2% p.a. which is subject to adjustment from time to time at the Company's discretion.

Example 3

The above illustrations show how the exercise of the Policy Value Management Option^{2,3} may help to partially protect the Aggregate Cash Value of the Plan from the volatility of the underlying investment portfolio. That means, if the market falls after this option is exercised (Scenario 3), it could result in a decrease in the Special Bonus⁵ (if any) of the Plan and the portion of the proceeds being transferred to the Policy Value Management Balance⁶ will be protected against the fall in the market and thereby reduce the risk exposures under this Plan.

However, if the market rises after this option is exercised (Scenario 2), it could result in an increase in the Special Bonus⁵ (if any) of the Plan and the Aggregate Cash Value under this Plan would be lower than if Mr Lee had not chosen to exercise the option.

In other words, if the policyholder exercises the Policy Value Management Option^{2,3}, the Aggregate Cash Value under the Policy at a future point in time may be higher or lower than it would have been if Mr Lee had not chosen to exercise the option.

The above example only illustrates the potential changes of the Aggregate Cash Value upon exercising the Policy Value Management Option^{2,3}. Upon exercising the option, the policy amount¹⁴ and Total Basic Plan Premium Paid¹² under this Policy will be adjusted and reduced proportionally. Please refer to the section "Product summary" and Policy Provisions for more details of the option.

flyer

Endnotes

Example 4



Retirement reserve

Peter, age¹ 55, plans to retire with his wife, Amy in Greater Bay Area (GBA) at age¹ 65. He is looking for a savings solution with growth potential to fulfill his retirement spending as well as providing support to his son education and future career start up fund.

Therefore, he applies for the HSBC Wealth Goal with himself as policyholder and his son Joe as the life insured. He also designates his wife Amy as the contingent policyholder; so that, even in the unfortunate event of his death, this juvenile policy will remain in force and its value will continue to grow.

Policyholder	Peter (age ¹ 55)	Annual premium	RMB1,500,000
Life insured	Joe (age ¹ 15)	Premium payment period	3 years
Contingent policyholder	Amy (Peter's wife)	Total premium paid for basic plan ¹²	RMB4,500,000



Example

Assumptions for all of the above examples:

- i. The above examples are hypothetical and for illustrative purposes only.
- ii. No partial surrender⁷ has been made during the policy term except Example 4.
- iii. All premiums have been paid in full during the premium payment period.
- iv. The Special Bonus⁵ scale and investment returns are based on current bonus projection and therefore are not guaranteed. The actual amount of the Special Bonus⁵ is not guaranteed and is declared at the Company's discretion.
- v. No Policy Loan has been taken out while the Policy is in force.
- vi. In Example 2, the remaining amount of Death Benefit will be left in the Company to accumulate at the non-guaranteed interest (assuming 1% p.a.), until the full amount of benefits has been paid to the beneficiary(ies).
- vii. The underwriting conditions applicable to the changing of life insured in a real-life situation would depend on individual circumstances, to be assessed on a case-by-case basis.

Notes:

- The figures and charts shown above are based on the listed assumptions and are subject to rounding adjustment.
- Past, current, projected and/or potential benefits and/or returns (eg bonuses, interest) presented are not guaranteed and are for illustrative purpose only. The actual future amounts of benefits and/or returns may be higher than or lower than the currently quoted benefits and/or returns. They are for illustrative purpose only and do not represent the actual payments and the actual scenario. You should refer to your insurance proposal for illustrated figure and details.
- You should also keep in mind the effects of inflation, which may significantly reduce the purchasing power of the accumulated cash value over time. According to data published by the Census and Statistics Department of Hong Kong, the Composite Consumer Price Index, which was at 51.3 in 1992, had risen to 101.4 in 2021, a 97% increase over 30 years.

Product

summary

Premium payment period/ Issue age	Premium payment period	Issue age	
	Single premium / 3 years	15 days after birth to age ¹ 70	
	5 or 10 years	15 days after birth to age ¹ 65	
	15 years	15 days after birth to age ¹ 50	
	20 years	15 days after birth to age ¹ 45	
Policy currency	USD or RMB		
Policy term	Up to age ¹ 99		
Premium payment	Single premium, monthly or annually, through:		
method	Bank transfer; or		
	 Cheque / cashier order / demand draft (only premium payments); or 	for initial premium but not for subsequent	
	Credit card (not applicable to single premium).		
	Note:		
	 If you choose to pay your premiums monthly for a poli higher than if you pay annually. 	cy year, the Total Premium Paid for that policy year will be	

Minimum premium amount (per Policy) Minimum premium required per Policy of different premium payment periods and payment modes:

Premium payment	Payment mode		
period	Annual premium	Monthly premium	
Single premium	USD25,000 / RMB150,000	-	
3 years	USD8,333 / RMB50,000	USD729 / RMB4,375	
5 years	USD5,000 / RMB30,000	USD438 / RMB2,625	
10 years	USD2,500 / RMB15,000	USD219 / RMB1,313	
15 years	USD1,668 / RMB10,000	USD146 / RMB875	
20 years	USD1,250 / RMB7,500	USD109 / RMB656	

Remarks: The amount of total premium(s) as shown in this illustration may slightly differ from the total of the premiums payable in the Policy due to rounding differences.

Product

summary

Maximum premium amount (per policy)	Maximum premium accepted per Po	licy of different premium payment periods:		
	Premium payment period	Maximum premium amount		
		For USD Policy - USD499,999		
	Single premium	For RMB Policy - The maximum policy amount is subject to the relevant underwriting limit ⁸ and insurance age of the life insured.		
	3 / 5 / 10 / 15 / 20 years	For both USD and RMB Policy - the maximum policy amount is subject to the relevant underwriting limit ⁸ and insurance age of the life insured.		
Guaranteed Cash Value (The cash value of your Policy at any time during the Policy term)		cash value of your Policy that accumulates over time during d on the policy amount ¹⁴ at the relevant time.		
,	For policy denominated in USD, if your Policy is 3-years payment with Policy Amount ¹⁴ of USD450,000 or above, your Policy will be entitled to a higher set of Guaranteed Cash Value during early policy years. For details, please refer to your insurance proposal.			
Net Cash Value	At any time, the amount equal to Gu Indebtedness ¹³ .	aranteed Cash Value plus Special Bonus ⁵ , if any, less any		
Special Bonus⁵	The Special Bonus (if any) is non-guaranteed. It will be declared at the Company's absolute discretion. The amount of any potential Special Bonus will be determined by the Company when it becomes payable.			
	The Special Bonus (if any) shall be paid when you fully or partially surrender ⁷ or terminate the Policy, when it matures or lapses or in the event of the death of the life insured. Upon exercising the Policy Value Management Option ^{2,3} , a portion of the Guaranteed Cash Value and Special Bonus (if any) will be allocated to the Policy Value Management Balance ⁶ to accumulate with interest.			
	The Company will update you the amount of the Special Bonus (if any) of each policy anniversary on the respective annual statement. Such amounts as shown on the annual statement(s) may be lower or higher than those illustrated on the earlier annual statement(s) issued. Under certain circumstances, the non-guaranteed benefits may be zero. Please refer to section "Key risks – Non-guaranteed benefit" for the details of key risk factors.			
Surrender Benefit	Guaranteed Cash Value plus the:			
	Special Bonus ⁵ (if any); and			
	 Policy Value Management Balance⁶ (if any); Less Indebtedness¹³ (if any). 			

Partial surrender ⁷	You may request to partially surrender this Policy by reducing the policy amount ¹⁴ .
	To apply for it, you have to submit a written request in a form prescribed by the Company. If the request is approved by the Company, the Net Cash Value attributable to the reduced portion of the policy amount ¹⁴ , if any, will be payable to the policyholder.
	Upon the reduction of policy amount ¹⁴ , the Total Basic Plan Premium Paid ¹² under this Policy will be adjusted and reduced proportionally. Consequential adjustments will be made in the calculations of Guaranteed Cash Value, Special Bonus ⁵ (if any) and Death Benefit in accordance with the terms of the Policy. A Policy Endorsement with the revised Policy Schedule will be issued to the policyholder upon the reduction of policy amount ¹⁴ has taken effect.
Policy Value Management Option ^{2,3}	After the Policy has been in force for 20 Policy Years or longer and if there is no Indebtedness ¹³ outstanding and all premiums have been paid when due, you may apply to exercise this option to lock-in a portion of the Plan's Net Cash Value. The amount you choose to lock-in is guaranteed upon exercising the Policy Value Management Option ^{2,3} and will be allocated to the Policy Value Management Balance ⁶ to accumulate with a non-guaranteed interest rate, which will be adjusted from time to time as determined by the Company. To apply for this option, you need to submit a written request in a form prescribed by the Company.
	The exercise of this option is subject to the following two minimum amount requirements which shall be determined by the Company and adjusted from time to time without prior notice to policyholders:
	(i) The Net Cash Value to be allocated per transaction; and
	(ii) The remaining policy amount ¹⁴ after the exercise of this option
	Upon exercising this option, the policy amount ¹⁴ and Total Basic Plan Premium Paid ¹² under the Policy will be adjusted and reduced proportionally and consequential adjustments will be made in the calculations of Guaranteed Cash Value, Special Bonus ⁵ (if any) and Death Benefit. If the request is approved by the Company, a Policy Endorsement with the revised Policy Schedule will be issued to the policyholder. Cancellation, termination or reversal will not be allowed after this option is exercised.
Policy Value Management Balance ⁶	The amount of the accumulation of the proceeds from exercising the Policy Value Management Option ^{2,3} which is allocated to the Policy to accumulate at such non-guaranteed interest rate(s) that are determined at the Company's discretion from time to time, and less any previously withdrawn amounts. Such Balance if any, can be withdrawn in cash by the policyholder at any time before the Policy matures by submitting to us a written request in a form prescribed by the Company.
Aggregate Cash Value	An amount equal to Net Cash Value plus Policy Value Management Balance ⁶ , if any.

Death Benefit	At the date of death of the life insured, the higher of (i) Total Basic Plan Premium Paid ¹² plus an amount of USD2,500 / RMB15,000 and (ii) Guaranteed Cash Value plus:
	 Special Bonus⁵ (if any); and
	 Policy Value Management Balance⁶ (if any) ;
	• Less Indebtedness ¹³ (if any).
Death Benefit Settlement Option	The policyholder can choose one of the Death Benefit Settlement Options at the time of application or make the request after policy issuance. Subject to the terms of the Policy, the beneficiary(ies) will receive the Death Benefit:
	In a lump sum payment; or
	By regular instalments (only applicable to policies without any assignment).
	Regular instalments will be paid to the beneficiary(ies) annually over the selected tenor:
	• 10, 20 or 30 years. Remaining amount of benefits will be left in the Company to accumulate at the non-guaranteed interest if any as determined by us, until the full amount of benefits has been paid to the beneficiary(ies).
	• The beneficiary(ies) does not have the right to change the Death Benefit Settlement Option set by the policyholder at any time.
	 If the beneficiary(ies) passes away while he is receiving the Death Benefit in regular instalments, the remaining amount of the Death Benefit (or, if there is more than one beneficiary, the portion of the remaining amount of the Death Benefit attributable to that beneficiary) as at the beneficiary's death will be paid in a lump sum to the estate of the beneficiary(ies).
	• Only 1 settlement option can be selected at any one time for all the beneficiaries of a Policy. After the life insured passes away, the selected settlement option cannot be changed.
	The regular instalments option will not be accepted if no beneficiary(ies) has been designated b the policyholder under the Policy.
Maturity benefit	Guaranteed Cash Value plus a Special Bonus⁵ (if any) plus
	 Policy Value Management Balance⁶ (if any);
	 Less Indebtedness¹³ (if any).
	will be paid when the life insured reaches the age ¹ of 99.
Change of life insured ⁴	You are entitled to the change of life insured of your Policy for unlimited times after the first policy year or after the end of the premium payment period provided all premiums are fully paid when due, whichever is later. Change of life insured is subject to evidence of insurability and ou approval which is based on the underwriting conditions of the life insured.
	Policy amount ¹⁴ , premium, Guaranteed Cash Value, Death Benefit, Special Bonus ⁵ and Indebtedness ¹³ as at the effective date of change shall remain unchanged.
	The maturity date of the Policy will also be reset to age ¹ 99 of the new life insured. A new incontestability period will also apply.

Contingent policyholder	Subject to the terms of the Policy, policyholder can designate a contingent policyholder at any time for his/her juvenile policy. The option of contingent policyholder is only available for the Policy without any assignment. If a contingent policyholder becomes the new policyholder, he/she shall assume all the obligations and be entitled to exercise all the rights belonging to the policyholder, under specified conditions and subject to the terms of the Policy. Please refer to the Policy Provisions of the Contingent policyholder for detailed terms and conditions as well as exclusions.
Supplementary benefits (no additional premiums required)	 Unemployment Benefit¹⁰ (not applicable to single premium policy) Additional Accidental Death Benefit¹¹
Non-forfeiture Options ¹⁶	Option 1 – Surrender
	You may surrender this Policy at any time for its Aggregate Cash Value as at the date such request is processed, by filing a written request with us in a form prescribed by the Company (subject to the terms of the Policy and the Company's requirement). Upon full surrender, the Company's liability under this Policy shall be fully discharged.
	Option 2 – Automatic premium Ioan
	If any premium under this Policy remains outstanding at the end of the day on which it was due and the Non-forfeiture Value ¹⁶ is greater than the amount of the relevant unpaid premium, you will automatically be deemed to have requested and obtained a policy loan equal to the amount of the unpaid premium on the due date of such premium and to have applied the policy loan to pay such premium. Interest will apply on such loan at a rate determined by the Company which may change from time to time.
	Please refer to Policy Provisions for details of Non-forfeiture options.

The contents in this Product Brochure are for reference only. You should read this document in conjunction with the respective insurance proposal and Policy Provisions for details.

Important notes

Cooling-off period	The HSBC Wealth Goal is a long-term life insurance plan with a savings element. Part of the premium pays for the insurance and related costs including, but not limited to, policy acquisition, maintenance and claims costs.					
	If you are not satisfied with your Policy, you have a right to cancel it within the cooling-off period and obtain a refund of any premiums and levies paid, subject to any market value adjustment (applicable to single premium policies) (see section below for details of market value adjustment). A written notice signed by you together with your Policy (if received) should be received by the office of HSBC Life (International) Limited at 18/F, Tower 1, HSBC Centre, 1 Sham Mong Road, Kowloon, Hong Kong within the cooling-off period (that is, a period of 21 calendar days immediately following either the day of delivery of the Policy or the day of delivery of the cooling-off notice to the policyholder or the nominated representative, whichever is earlier).					
	After the expiration of the Cooling-off Period, if you cancel the Policy before the end of the policy term, the projected Net Cash Value that you receive may be less than the total premium you have paid.					
Market value adjustment for single premium policy	During the Cooling-off Period, single premium policy is subject to market value adjustment, which refers to the amount of the shortfall (if any) by which the value of investment for the single premium at the time when the cancellation notice on the Policy is received by the Company has fallen below the amount of the single premium paid.					
Suicide	If the life insured commits suicide, whether sane or insane, within one year of the issue date or from the effective date of reinstatement, whichever is later, the Death Benefit payable under policyholder's policy will be limited to the refund of the amount of premiums policyholder paid to us less any amount we paid to the beneficiary(ies) since the policy date. Please refer to Policy Provisions of the basic plan for detailed terms and conditions.					
Policy loan	You may apply for a policy loan provided that the amount borrowed (including any previous unpaid borrowed amount) does not exceed 90% of the Guaranteed Cash Value after Indebtedness ¹³ . You will be advised of the rate of interest determined by the Company which may change from time to time.					
	Any partial surrender ⁷ or upon exercising the Policy Value Management Option ^{2,3} may reduce the Guaranteed Cash Value and Death Benefit of the Policy. When the policy loan with accrued interest exceeds the Guaranteed Cash Value, the Policy may lapse.					
	Please be reminded that any Indebtedness ¹³ on this Policy outstanding at the time of any payment under the Policy will be deducted from the amount otherwise payable. The Company's claim for any Indebtedness ¹³ shall be prior to any claim of the policyholder or the beneficiary(ies) or the assignee(s) or other persons.					

Important notes

Tax reporting and financial crime	We may from time to time request information from you regarding you and your Policy for the Company and other members of the HSBC Group to meet certain obligations to legal or regulatory bodies and government or tax authorities in Hong Kong and overseas. If you fail to provide to the Company information that is requested from you or if you present a financial crime risk to a member of the HSBC Group, such consequences as set out in your policy term include that the Company may:
	 Take such actions as are necessary to enable it or a member of the HSBC Group to meet it obligations;
	• Be unable to provide new, or continue to provide all the services to you;
	• Be required to withhold payments or benefits that would otherwise be due to you or your Policy and permanently pay those over to tax authorities; and
	Terminate your Policy.
	Should any benefits or payments be withheld and/or the Policy be terminated by the Company the amount you get back plus the total amount you have received before policy termination (if any) may be less than what you have paid. The Company recommends that you seek your ow independent professional advice on your tax liabilities and tax position in relation to your Polic
Termination conditions	We have the right to terminate the Policy under any of the following circumstances:
	 If you cannot make the overdue premium payment by the end of the Grace Period and you Policy is not eligible for Automatic Premium Loan; or
	The Policy Loan with accrued interest exceeds the Guaranteed Cash Value; or
	 We reasonably consider that by continuing the Policy or the relationship with you, we may break any laws or the Company, or a member of the HSBC Group, may be exposed to action censure from any authority; or
	• We have the right to terminate pursuant to the terms of any Supplementary Benefits.
	Please refer to the Policy Provisions for detailed terms and conditions on termination.
Applicable laws	The laws governing the Policy are the laws of Bermuda. However, in the event of any dispute arisin in the Hong Kong SAR, the non-exclusive jurisdiction of the Hong Kong SAR courts will apply.

Important notes

Product

summary

Eligibility	The Plan is generally available to anyone who is between 15 days after birth and age ¹ 70, depending on the premium payment terms selected. The Plan is subject to the relevant requirements on nationality (country/region/territory) and/or addresses and/or residency of the policyholder and/or the life insured as determined by the Company from time to time.
Policy currency	The Plan is available in either USD or RMB. Both premiums and benefits can be paid in currencies other than the policy currency. Please refer to section "Key risks - Policy currency risk" for the details of key risk factors.
Missing payment of premium	There is a 30-day Grace Period for premium payments that are due. If you cannot make the payment by the end of the Grace Period, an Automatic Premium Loan will be granted to cover the unpaid premium provided that the Non-forfeiture Value ¹⁶ is greater than the amount of the unpaid premium. Interest will apply on such loan at a rate determined by the Company which may change from time to time. When the Non-forfeiture Value ¹⁶ is not enough to cover the unpaid premium, the Policy will lapse and any Net Cash Value as at the first unpaid premium due date will be paid to the policyholder.

Key risks							
Credit and insolvency risks	of the Company. Yo	our premiums paid w	d by the Company. You ar rill form part of the Compa e assets. Your recourse is	ny's assets. You do not h	ave		
Non-guaranteed benefit	The scale for calculating the Special Bonus ⁵ (if any) is not guaranteed and is determined by the Company from time to time. Whether the Special Bonus ⁵ is payable and the size of the Special Bonus ⁵ to be paid depend on how well the Company has performed with regard to investment returns on the assets supporting the policies as well as other factors including but not limited to claims, lapse experience, expenses and the long- term future performance outlook. The key risk factors are described below:						
	policies could b interest earnings	e affected by chang and values of assets	stment performance of t ges in interest rate and i s), fluctuations in price of to currency risk, credit sp	ts outlook (which affect growth assets and variou	botl		
	• Claims factors – The actual experience of mortality and morbidity is uncertain, which may lead to a higher than expected claim or living benefit payment and impact the overall performance of the product.						
	lapse and exerc	ise of Policy Value	xperiences of policy surr Management Option^{2,3} a formance and future return	ire uncertain, and theref	fore		
	underwriting, po general overhead	licy acquisition and r d costs) incurred an d	unt of any direct expense maintenance expenses) ar d apportioned to the gro ne overall performance of	nd indirect expenses (e. oup of policies may be	.g.		
			Management Balance ⁶ (w	vhere applicable) are hay be adjusted by the			

Key risks

Risk from surrender	If you surrender or partially surrender ⁷ your Policy in early years, the surrender proceeds to be received under the Policy may be significantly less than the premiums paid .
Liquidity risk	This Policy is designed to be held for the entire Policy Term. Should you have liquidity needs for any unexpected events, you may apply for a Policy Loan or surrender the Policy in full or in part ⁷ , subject to the respective policy terms, however, this may cause the Policy to lapse or to be terminated earlier than the original policy term, and the amount (if any) you get back may be less than the premiums paid.
	In the event that you exercise the Policy Value Management Option ^{2,3} , the Aggregate Cash Value under the Policy (which is used in the calculation of the surrender value and Death Benefit under the Policy) at a future point in time may be lower or higher than it would have been if you had not chosen to exercise the option.
Inflation risk	Cost of living is likely to be higher in the future than it is today due to inflation, therefore you or your assigned beneficiary(ies) may receive less from the Policy in real terms in the future even if the Company meets all its contractual obligations.
Policy currency risk	You are subject to exchange rate risks. If your Plan is denominated in currencies other than local currency, or, if you choose to pay premium or receive benefit in currencies other than the policy currency(ies), the actual amount paid or received by you will be subject to change according to the prevailing exchange rate to be determined by the Company from time to time between the policy currency and the local/payment currencies. The fluctuation in exchange rates may have impact on the amount of payments including but not limited to premium payments, levy payments and benefit payments.
	RMB currency risk
	RMB is currently not freely convertible and conversion of RMB may be subject to certain policy, regulatory requirements and/or restrictions (which are subject to changes from time to time without notice).
	Exchange controls imposed by the relevant authorities may also adversely affect the applicable exchange rate. The actual conversion arrangement will be subject to the policy, regulatory requirements and/or restrictions prevailing at the relevant time.

Concept flyer notes

More about participating policy

We issue participating life insurance policies providing both guaranteed and non-guaranteed benefits. The guaranteed benefits may include the Death Benefit, Guaranteed Cash Value and other benefits that vary depending on your chosen plan. The non-guaranteed benefits comprise the policy dividends which allow policyholders to share in the financial performance of the life insurance operation.

For HSBC Wealth Goal Insurance Plan II, the policy dividends, if any, is in the form of:

Special Bonus⁵ which is declared upon early termination of the Policy due to, for example, death or surrender, the exercise of Policy Value Management Option or at policy maturity.

The Special Bonus⁵ amount may change from time to time based on the performance over the life of the Policy before the time of declaration and prevailing investment market conditions. The actual amount will not be determined until it is payable.

Please refer to section "Product Summary" of this brochure for more details.

What factors will affect your Special Bonus⁵?

The Special Bonus⁵, if any, is not guaranteed. The size of the Special Bonus⁵ and whether it is payable depend on factors including but not limited to:

- The investment performance of the assets supporting the policies; ٠
- Claims, lapses, and expenses experiences; and
- The long-term expected future performance of investment and other experiences mentioned above. ٠

If the performance over the long term is better than expected, the Special Bonus⁵ paid would increase. If the performance is below expectation, the Special Bonus⁵ paid would decrease.

Please refer to section "Key risks - Non-guaranteed benefit" of this brochure for more details.

What are the key benefits of participating policies?

The key feature of participating policies over other forms of insurance policies is that in addition to the guaranteed benefits, you will also benefit from an additional Special Bonus⁵ payment if the investment performance is better than that required to support the guaranteed benefits. The better the performance, the greater the Special Bonus⁵, and, conversely, the worse the performance, the lower the Special Bonus⁵.

Dividend philosophy

Establishing a risk-sharing mechanism

We have a clear interest in the performance of your participating policy as our participating business operates on the principle of sharing risks between you and ourselves to achieve a reasonable balance. We regularly review the level of Special Bonus⁵ payable to you. Both the past actual performance and management's expectation for the long-term future performance will be assessed against the assumed level. If variances arise, considerations will be taken for sharing these with you through adjusting Special Bonus⁵ scales.

More about participating policy

Fairness across policyholder groups

To ensure fairness between policyholders of participating products, we will carefully consider the experience (including investment performance) of various policy groups such as products, product generations, currencies and issue years so that each policy group will receive a fair return based mainly on its own performance. To balance the interest between you and us, a dedicated committee formed from a group of professionals will provide independent advice on managing the participating policies and determining the Special Bonus⁵.

Stable long-term returns

When considering adjusting the Special Bonus⁵ scales, we strive to maintain a more stable payout to you by smoothing, which means the Special Bonus⁵ level will only be changed if the actual performance is significantly different from the assumed level over a period of time, or if management's long-term future performance expectations change substantially.

We may also reduce the extent of smoothing or even stop smoothing the effects of the change in asset values for a time in the determination of the Special Bonus⁵. We would do this to protect the interests of the remaining policyholders. For example, we may reduce smoothing when payouts with smoothing are higher than payouts without smoothing.

Investment policy and strategy

We follow an asset strategy that:

- i) Helps to ensure that we can meet the guaranteed benefits that we have committed to you;
- ii) Delivers competitive long-term returns to you through Special Bonus ${}^{\!\!\!5}\!\!;$ and
- iii) Maintains an acceptable level of risk.

For HSBC Wealth Goal USD Policy:

The assets supporting the participating policies consist of fixed income and growth assets. The fixed income assets predominantly include fixed income assets issued by corporate entities with good credit ratings (average A-rated or above) and long-term prospects. Growth assets, including equity-type investments and alternative investments such as property, private equity or hedge funds, as well as structured products including derivatives, are utilised to deliver returns that are more reflective of economic performance over the long term.

Our investment portfolios are well diversified across various types of assets, and are invested in varied geographical markets (mainly Asia, the United States and Europe), currencies (mainly USD) and industries. The assets are carefully managed and monitored according to our own acceptable level of risk.

For HSBC Wealth Goal RMB Policy:

The asset supporting the participating policies consist of fixed income and growth assets.

The fixed income assets, which mainly denominated in Renminbi (RMB), would include China Government Bonds and/or Corporate Bonds purchased through China Inter-bank Bond Market or offshore Renminbi Market. However, investing in RMB denominated assets is subject to applicable laws, regulations and guidelines issued by relevant regulatory authorities from time to time. Any change of applicable laws, regulations, guidelines may lead to an update to the investment strategy and the associated investment performance may be affected.

Growth assets, including equity-type investment and alternative investments such as property, private equity or hedge funds, as well as structured products including derivatives, are utilised to deliver returns that are more reflective of economic performance over long term. Growth assets may be invested in various currencies, majority with USD, for diversification. If the currency of the growth assets is different from the policy currency of the underlying policies, currency hedging may be used to reduce the currency risk.

Our investment portfolio are well diversified across various type of assets and are invested in varied geographical markets (mainly Asia, the United States and Europe), currencies (mainly RMB and USD with currency hedged applied on the USD denominated components) and industries. The assets are carefully managed and monitored according to our own acceptable level of risk.

More about participating policy

Target asset allocation

Asset type	Long-term allocation percentage
Fixed Income Assets (government bonds, corporate bonds and alternative credit)	30% - 50%
Growth Assets	50% - 70%

Note: there could be slight deviation from the above range due to market fluctuation.

We consider other factors when deciding the actual asset allocations, including, but not limited to:

- Current and expected future market conditions;
- Guaranteed and non-guaranteed benefits of the policies;
- The acceptable risk level of the policies;
- Expected economic growth after adjustment for inflation over a period of time; and
- Investment performance of the assets supporting the policies.

Subject to our investment policy, actual asset allocation could deviate from the above long-term target allocation from time to time.

For policies with the Policy Value Management Option^{2,3} exercised, the assets supporting the Policy Value Management Balance⁶ are 100% invested into fixed-income assets.

Accumulation interest rate

You can choose to exercise the Policy Value Management Option^{2,3} to allocate a portion of the Net Cash Value to the Policy Value Management Balance⁶ (if any) to accumulate with interest (if any).

Interest rates are not guaranteed, and will be reviewed by us regularly with reference to the following factors:

- Portfolio yields of fixed income asset;
- Prevailing market conditions;
- Expectations of future fixed income asset yields;
- The cost associated with the provision of this interest accumulation service; and
- The likelihood and duration of policyholders leaving their payment for accumulation.

The Policy of determining the Special Bonus⁵ (if any) and accumulation of interest rates may be reviewed and adjusted by us from time to time.

For more updated information, please visit our website https://www.hsbc.com.hk/insurance/info/.

You may also visit the above website to refer our dividend history. The past or current performance of our business may not be a guide for future results.

flyer

Endnotes

Endnotes

- 1. The policy anniversary at which the policyholder or the life insured reaches the specified age based on age at next birthday.
- 2. You may apply to exercise this Policy Value Management Option to allocate a portion of the Net Cash Value as of the date of such request is processed, to the Policy Value Management Balance⁶ provided that:
 - This Policy has been in force for 20 policy years or more; •
 - All premiums are paid up when due; and ٠
 - There is no Indebtedness¹³ under the Policy.
- 3. The exercise of the Policy Value Management Option is subject to the minimum amount requirements on (i) the Net Cash Value to be allocated per transaction; and (ii) the policy amount¹⁴ after the exercise of this option. Such minimum amount requirements are determined by the Company from time to time without prior notice to policyholder.
- 4. Each policyholder is entitled to the change of life insured of Policy for unlimited times after the first policy year or after the end of the premium payment period provided all premiums are fully paid when due, whichever is later. Change of life insured is subject to evidence of insurability and approval by the Company which is based on the underwriting conditions of the life insured. Any such request will be assessed on case-by-case basis and is at our discretion, with consideration of multiple factors, including but not limited to the change in underlying claim risk, change in policy term, latest economic outlook; and is at our discretion.
- 5. The amount of Special Bonus is not guaranteed and the payment is subject to the Company's discretion.
- 6. Policy Value Management Balance means the amount of the accumulation of the proceeds from exercising the Policy Value Management Option^{2,3} which is allocated to the Policy to accumulate at such non-guaranteed interest rate(s) that are determined at the Company's discretion from time to time, and less any previously withdrawn amounts.
- 7. Upon the partial surrender of the Policy, a portion of the Special Bonus⁵ (if any) attributable to the reduced portion of the policy amount¹⁴ may be declared at the Company's discretion and such amount, if any, will be payable as part of the partial surrender payment subject to the applicable requirements. Please refer to the Policy Provisions for detailed terms and conditions of partial surrender.
- 8. The maximum total premium amount for pending guaranteed approval/simplified underwriting applications and in-force policies (per life insured) may differ and is subject to insurance age of the life insured. Total premium amount refers to the total premium amount of this policy determined by the Company. For details of the underwriting requirements, please contact HSBC branch staff. The Company reserves the right to accept or decline any applications for this Policy based on the information provided by the life insured and/or policyholder during enrolment.
- 9. If the life insured commits suicide, whether sane or insane, within one year of the issue date or from the effective date of reinstatement, whichever is later, the Death Benefit payable under policyholder's policy will be limited to the refund of the amount of premiums policyholder paid to us less any amount we paid to the beneficiary(ies) since the policy date. Please refer to Policy Provisions of the basic plan for detailed terms and conditions.
- 10. Unemployment Benefit is applicable to policyholder's age¹ between 19 and 64 who is the holder of the Hong Kong Identity Card. The benefit will terminate when the policyholder attains the age¹ of 65 or all due premiums have been paid or the Policy is terminated (whichever is earlier). Such benefit is not applicable to single premium policy. Please refer to the Policy Provisions of the Supplementary Benefits for detailed terms and conditions and exclusions.
- 11. Additional Accidental Death Benefit will be terminated when the life insured attains the age¹ of 80 or payout of the benefit or the Policy is terminated (whichever is earlier) subject to a maximum benefit limit of USD3,000,000 or its equivalent per life insured across all additional Accidental Death Benefit issued by us. Your Policy will be terminated once we pay this benefit. Please refer to the Policy Provisions of the Supplementary Benefits for detailed terms and conditions and exclusions.

Concept

flyer

Endnotes

- 12. Total Basic Plan Premium Paid refers to the total amount of premium due under the basic plan (whether or not actually paid) as of the date of death of the life insured. Please refer to the Policy Provisions for detailed terms and conditions.
- 13. Indebtedness means the sum of all outstanding policy loans or automatic premium loans advanced in accordance with the Policy, any accrued interest on such loans, and any outstanding premiums or payments under this Policy.
- 14. Policy amount is an amount used to determine the premiums payable under the Policy and your cash values and Special Bonuses⁵ to be received under the basic plan of this Policy. It does not represent the amount of Death Benefit payable or cash value of your policy.
- 15. Upon full surrender, the Company's liability under this Policy shall be fully discharged.
- 16. Non-forfeiture Value means the Guaranteed Cash Value less any Indebtedness calculated as at the date immediately preceding the due date of the relevant unpaid premium.

More information

Planning for your financial future is important. Let us review your current and future needs to help you decide if HSBC Wealth Goal Insurance Plan II is the right product to help you fulfil your personal goals.

You can visit any HSBC branch to arrange for a financial planning review with us.

Go to www.hsbc.com.hk/insurance

Visit any HSBC branch



You can find more information about the product on HSBC's website by scanning the QR code.

HSBC Wealth Goal Insurance Plan II

HSBC Life (International) Limited

HSBC Life (International) Limited ("the Company", "we" or "us") is incorporated in Bermuda with limited liability, and is one of the HSBC Group's insurance underwriting subsidiaries.

Hong Kong Special Administrative Region office

18/F, Tower 1, HSBC Centre, 1 Sham Mong Road, Kowloon, Hong Kong

The Company is authorised and regulated by the Insurance Authority (IA) to carry on long-term insurance business in the Hong Kong Special Administrative Region.

The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited ("HSBC") is registered in accordance with the Insurance Ordinance (Cap. 41 of the Laws of Hong Kong) as an insurance agency of the Company for the distribution of life insurance products in the Hong Kong Special Administrative Region. HSBC Wealth Goal Insurance Plan II is a product of the Company but not HSBC, underwritten by the Company and it is only intended for sale through HSBC in the Hong Kong Special Administrative Region.

In respect of an eligible dispute (as defined in the Terms of Reference for the Financial Dispute Resolution Centre in relation to the Financial Dispute Resolution Scheme) arising between HSBC and you out of the selling process or processing of the related transaction, HSBC is required to enter into a Financial Dispute Resolution Scheme process with you; however, any dispute over the contractual terms of the above insurance product should be resolved between the Company and you directly.

The Company accepts full responsibility for the accuracy of the information contained in the Product Brochure and confirms, having made all reasonable enquiries, that to the best of its knowledge and belief there are no other facts the omission of which would make any statement misleading. The information shown therein is intended as a general summary. Please refer to your insurance policy for the detailed terms and conditions.

October 2023



HSBC Life (International) Limited is the proud winner of the following awards:



Wealth Accumulation

Whole Life Insurance

Accumulating wealth with HSBC Wealth Goal Insurance Plan II



David Chow is a 40-year-old^ professional. He is married with a young son. He is looking for an insurance plan that would help him to build up his savings so he can help his son with the down payment on his first home in the future.

He hopes to:



Grow his savings to achieve his long-term financial objectives



Give his family long-term financial protection

How does HSBC Wealth Goal Insurance Plann II work for Mr Chow?



He decides to start saving early and applies for HSBC Wealth Goal Insurance Plan II ("the Plan") for himself, which is denominated in USD.



He is able to set aside USD36,000 per year and would like to pay premiums over 3 years. Annual Premium: USD36,000 x Premium Payment Term: 3 years = Projected Total Basic Plan Premium to be paid¹: USD108,000



He wants to withdraw² cash to help finance his son's down payment on his first home in the future.

He changes the life insured of the policy³ to his son in order to allow him to inherit the protection.

Projected net cash value⁴ of Mr Chow's Plan

The figures shown in the following examples are subject to rounding adjustment and are for illustrative purposes only.

xercise the **Policy Value Management Option** to provide more certainty over his policy value.



Insurance Age means the age of the Life Insured or Policyholder where applicable at his or your next birthday.

* The projected net cash value and returns, which exclude the withdrawal amount, shown above for different Life Insured's Ages are calculated using the current assumed investment returns and are for illustrative purposes only. The actual amount(s) payable may be higher and lower than those illustrated [†] The project net cash value and returns* presented at Age⁷ 70 and Age⁷ 81 are calculated based on the assumption that USD160,000 has been taken out from the net cash value of the Plan.

Retirement

Whole Life Insurance

Saving up for retirement with HSBC Wealth Goal Insurance Plan II



Peter Lee is a 38-year-old^ entrepreneur in Greater Bay Area. He is looking for an insurance plan to help supplement his Non-mandatory Central Provident Fund and fund the purchase of his retirement home back in Canada.

He hopes to:



Build up his





How does HSBC Wealth Goal Insurance II Plan work for Mr Lee?



He plans to retire at the age of 65 and he decides to apply for HSBC Wealth Goal Insurance Plan II ("the Plan") for himself, which is denominated in USD.

He is able to set aside USD40,000 a year and would like to pay premiums over 5 years. Annual Premium: USD40,000 x Premium Payment Term: 5 years = Projected Total Basic Plan Premium to be paid: USD200,000

When he retires at the age of 65, he decides to use his Non-mandatory Central Provident Fund to partially fund the purchase of his retirement home. He can also choose to withdraw funds regularly to support his retirement life in Canada.

Projected net cash value⁴ of Mr Lee's Plan:

The figures shown in the following examples are subject to rounding adjustment and are for illustrative purposes only.

After 20 Policy Years, Mr Lee has the option to xercise the **Policy Value Management Option** to provide more certainty⁹ over his policy value.



^ Insurance Age means the age of the Life Insured or Policyholder where applicable at his or your next birthday.

* The projected net cash value and returns, which exclude the withdrawal amount (if any), shown above for different Life Insured's Ages⁷ are calculated using the current assumed investment returns and are for illustrative purposes only. The actual amount(s) payable may be higher and lower than those illustrated.

Post-Retirement

Whole Life Insurance

Accumulating wealth at retirement age with HSBC Wealth Goal Insurance Plan II



William Chan is 65 years old^ and has just retired. He has already prepared a considerable retirement fund. However, considering the constant rise in living expenses and medical costs, he plans to set aside part of his assets to accumulate long-term return. He also plans to make his grandchildren the beneficiaries of his policy as a gift for future generations.

He hopes to:



Enjoy steady growth of his assets



Accumulate more wealth for his family

How does HSBC Wealth Goal Insurance Plan II work for Mr Chan?



He decides to apply for HSBC Wealth Goal Insurance Plan II ("the Plan") for himself, which is denominated in USD



He is able to set aside USD100,000 a year and would like to pay premiums over 3 years. Annual Premium: USD100,000 x Premium Payment Term: 3 years = Projected Total Basic Plan Premium to be paid: USD300,000



He can grow the net cash value of his Plan and enjoy potential returns in his retirement. In the unfortunate event of his death, the policy will pay his family a Death Benefit either in a lump sum or by instalments, in accordance with his instructions.

Projected net cash value⁴ of Mr Chan's Plan:

The figures shown in the following examples are subject to rounding adjustment and are for illustrative purposes only.

Life Insured's Age ⁷	Age 65	Age 68	angle Age 75	Age 85
	Mr Chan purchases HSBC Wealth Goal Insurance Plan II with an annual premium of USD100,000 and a payment term of 3 years.	Mr Chan has paid the full premium for the plan. Total Premium Paid (TPP) is USD300,000.	The project net cash value of the plan continues to grow. Even in the unfortunate event of Mr. Chan's passing, the plan will leave his family a total projected Death Benefit of USD432,701 (144% of TPP) of which USD302,500 is guaranteed.	Mr Chan keeps enjoying his retirement life with his family. The projected net cash value will give him a lot of peace of mind. After 20 Policy Years, Mr Chan has the option to exercise the Policy Value Management Option to secure part of his policy value. He can also choose to withdraw cash from the Policy Value Management Balance ¹⁰ if needed.
Projected net cash value (USD)* (Guaranteed Cash Value + Special Bonus) Non-guaranteed Special Bonus Guaranteed Cash Value		USD51,301 USD191,807 243,107	USD127,201 USD226,940 354,142	— USD386,104 — USD269,823 655,927
Projected total return* (Projected net cash value as a multiple of Total Premiums Paid)		0.8 times	1.2 times	2.2 times

^ Insurance Age means the age of the Life Insured or Policyholder where applicable at his or your next birthday.

* The projected net cash value and returns, which exclude the withdrawal amount (if any), shown above for different Life Insured's Ages⁷ are calculated using the current assumed investment returns and are for illustrative purposes only. The actual amount(s) payable may be higher and lower than those illustrated

Introduction	Product summary	Important notes	Key risks	More about participating policy	Endnotes	Concept flyer

Assumptions for the illustrative example presented:

- i. The Policy Value Management Option has not been exercised during the policy term.
- ii. All premiums have been paid in full when due during the premium payment period.
- iii. There is no policy loan while this Policy is in force.
- iv. Special Bonus scale remains unchanged as originally illustrated throughout the policy term.

Notes:

- 1. Total Basic Plan Premium Paid refers to the total amount of premium due for the Basic Plan (whether or not actually paid) as of the date of death of the Life Insured.
- 2. Cash can be taken out from the policy during the policy term by way of partial surrender as below: cash withdrawals made will be deducted from the Guaranteed Cash Value and any Special Bonus entitlement, by way of reducing the Policy Amount of the policy. With reduction of Policy Amount, the Total Premiums Paid under this policy will be adjusted and reduced proportionally and consequential adjustments will be made in the calculations of Guaranteed Cash Value, Special Bonus (if any) and Death Benefit. Regular withdrawal of the policy is subject to following two requirements: (i) a minimum amount of USD 250 per withdrawal; and (ii) a minimum Policy Amount requirement of USD 25,000 for the policy. No withdrawal will be allowed when the Policy Amount required, which is determined by the Company from time to time without prior notice to Policyholder. The actual amount and number of years available for regular withdrawal is dependent on the actual amount of non-guaranteed Special Bonus payable under the policy.
- 3. Each policyholder is entitled to the change of life insured of Policy for unlimited times after the first policy year or after the end of the premium payment period provided all premiums are fully paid when due, whichever is later. Change of life insured is subject to evidence of insurability and approval by the Company which is based on the underwriting conditions of the life insured. Any such request will be assessed on case-by-case basis and is at our discretion with consideration of multiple factors, including but not limited to the change in underlying claim risk, change in policy term, latest economic outlook, etc.
- 4. The net cash value is, at any time, the amount equal to the Guaranteed Cash Value plus Special Bonus (if any), less any Indebtedness¹¹.
- 5. You may apply to exercise this Policy Value Management Option to allocate a portion of the Net Cash Value as of the date of such request is processed, to the Policy Value Management Balance provided that: i) This Policy has been in force for 20 Policy Years or more; ii) All premiums are paid up when due; and iii) There is no Indebtedness under the Policy.
- 6. The exercise of the Policy Value Management Option is subject to the minimum amount requirements on (i) the Net Cash Value to be allocated per transaction; and (ii) the Policy Amount after the exercise of this option. Such minimum amount requirements are determined by the Company from time to time without prior notice to Policyholder. Cancellation, termination or reversal will not be allowed after the Policy Value Management Option is exercised. In the event that you exercise the Policy Value Management Option, the Aggregate Cash Value (an amount equal to Net Cash Value plus Policy Value Management Balance, if any) under the Policy (which is used in the calculation of the surrender value and Death Benefit under the Policy) at a future point in time may be higher or lower than it would have been if you had not chosen to exercise the option.
- 7. The Policy Anniversary at which the Policyholder or the Life Insured is of the specified age based on age at next birthday.
- 8. The Special Bonus is a non-guaranteed payment made at the Company's discretion. The amount of any potential Special Bonus will be determined by the Company when it becomes payable. The Special Bonus (if any) shall be paid when you fully or partially surrender or terminate the Policy, when it matures or lapses or in the event of the death of the Life Insured. Upon exercising the Policy Value Management Option, a portion of the Guaranteed Cash Value and Special Bonus (if any) will be allocated to the Policy Value Management Balance to accumulate with interest. The Company will provide updates on the amount of the Special Bonus, if any, on the annual statement of each Policy Anniversary. Such amounts shown on the annual statement(s) may be higher or lower than those illustrated on the benefit Illustration at the point of sale. The actual future amounts of Special Bonus may be higher or lower than the amounts illustrated in the Policy Bonefit Illustration attached to the annual statement(s).
- 9. Policy Value Management Option could help to partially protect the Aggregate Cash Value of the Plan from the volatility of the underlying investment portfolio. That means, if the equity market falls after this option is exercised, it could result in a decrease in the Special Bonus (if any) of the Plan and the portion of the proceeds being transferred to the Policy Value Management Balance will be protected against the fall in the equity market and thereby reduce the risk exposures under this Plan. However, if the equity market rises after this option is exercised, it could result in an increase in the Special Bonus (if any) of the Plan and the Aggregate Cash Value under this Plan would be lower than if those had not chosen to exercise the option.
- 10. Policy Value Management Balance means the amount of the accumulation of the proceeds from exercising the Policy Value Management Option which is allocated to the Policy to accumulate at such interest rate(s) that are determined at the Company's discretion from time to time, and less any previously withdrawn amounts.
- 11. Indebtedness is the sum of all outstanding Policy Loans or Automatic Premium Loans advanced in accordance with the Policy plus the accrued interest on such loans as well as any outstanding premiums or payments.

Past, current, projected and/or potential benefits and/or returns (eg bonuses, interests) presented are not guaranteed and are for illustrative purposes only. The actual future amount(s) of benefits and/or returns may be higher or lower than the currently quoted benefits and/or returns. The figures as shown in the illustrative example are subject to rounding adjustment and are for illustrative purposes only. Please refer to the figures as shown in your insurance proposal for details.

The information shown above is intended as a general summary and is for illustrative purposes only. You should read this material in conjunction with the respective product brochure and illustration. Please also refer to the Policy Provisions for the detailed terms and conditions.

HSBC Life (International) Limited ("the Company") is authorised and regulated by the Insurance Authority (IA) of the Hong Kong SAR. The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited ("HSBC") is registered in accordance with the Insurance Ordinance (Cap. 41 of the Laws of Hong Kong) as an insurance agency of the Company for the distribution of life insurance products in the Hong Kong SAR. HSBC Wealth Goal Insurance Plan II is a product of the Company but not HSBC, underwritten by the Company and it is only intended for sale through HSBC in the Hong Kong SAR.

In respect of an eligible dispute (as defined in the admissibility scope in the Mediation Scheme for Financial Consumption Dispute) arising between HSBC Life (International) Limited ("HSBC Life") and you out of the selling process or processing of the related transaction, HSBC Life is required to enter into a Financial Dispute Mediation process with you however, any dispute over the contractual terms of the above insurance product should be resolved between the Company and you directly.



有关

长线储蓄规划 助您丰盛人生

积少成多,聚沙成塔。「汇溢保险计划Ⅱ」(「汇溢」、「本计划」或「本保单」)让您的财富逐步累积,助您达成长远的储蓄目标。计划中 的人寿保障让您与挚爱享受快乐人生。不论您的储蓄目标是享有优越的退休生活,还是累积财富,都应尽早开始为未来铺路。

「汇溢」是一份专为拥有长线财富累积目标之人士而设计的终身人寿保险计划。

「汇溢」提供:





• 可选择以美元或人民币为保单货币单位,把握长线财富增长机会





人寿保障,赔偿灵活支付

- 寿险保障直至99岁¹及设有附加保障
- 身故赔偿提供一笔过或按年定期支付的选项,为您挚爱提供适当的财政支援

第二保单持有人

• 保单持有人可根据保单条款为儿童保单指定第二保单持有人,以确保一旦原有保单持有人不 幸身故时,本保单将由您信任的人接手管理



保单价值管理权益^{2,3}

• 以锁定您部分的保单价值,让您的保单价值得到更大的稳定性



更改受保人4

• 提供转移保单保障的选择,以作为赠予您摰爱的一份礼物

「汇溢」是一份包含储蓄成分的长期人寿保险计划,其并非等同于或类似任何类型的银行存款。

ò

您可于「汇溢」得到什麽?

本计划结合以下的方式以提供长线财富增长机会:



本保单中的这些利益会于下列其中一种情况发生后派发:

- (i) 您全数或部分退保⁷;
- (ii) 本计划期满(当受保人年满99岁¹);
- (iii) 受保人身故;

(iv)本保单失效或终止。

申请简便

申请人一般可获保证批核8,毋须进行任何健康检查。



有关

身心健康 更要财务健康

人寿保障⁹

除了提供长线财富增长机会外,受保人在保单期内可享人寿保障。若受保人不幸身故,受益人将可获身故赔偿(请参阅[计划摘要]部 分)。

灵活支付身故赔偿

本计划提供两种身故赔偿支付选项,保单持有人可灵活选择支付赔偿,在受保人不幸身故时,其挚爱也可得到最佳的财政保障。身故赔 偿将根据所选的支付赔偿选项以支付受益人,但并不可在受保人身故后作出更改。基于保单之条款,身故赔偿可以一笔过全数支付,或 分10、20或30年定期按每年支付,让受益人的未来得到保障。

延续世代保障

干第1个保单周年日之后,或已缴清所有保费并干保单缴付期完结后(以较后者为准),保单持有人可选择更改受保人,将保单权益 转让下一代,顺利传承财富及周全保障。

即使面对未知的未来,保单持有人亦可掌握一切,自主安排,包括为有关儿童保单指定第二保单持有人,一旦自己不幸身故, 则可由最信任的人继续管理保单。

附加保障

以下的附加保障(受制于申请资格)已包括在本保单的基本计划内,毋须另缴额外保费:



失业延缴保费保障¹⁰(不适用于趸缴保费保单)

• 若保单持有人于65岁1前连续失业30日或以上,缴付到期保费的宽限期可延长达365日, 而期间受保人仍然获享保障。



额外意外死亡保障11

• 若受保人在保单完结或80岁1前(以较早者为准)不幸因意外而导致死亡,受益人除获发 身故赔偿外,另可额外获发已缴基本计划总保费¹²的30%作为额外意外死亡保障赔偿。

有关以上附加保障之详细条款及细则以及不保事项,请参阅附加保障之保单条款。

保单价值管理权益^{2,3}

当到达人生某个阶段,特别是临近退休之际,您可能需要更稳定及更有保障的保单价值。

本计划为此提供保单价值管理权益^{2.3},让您可锁定本计划内的部分净现金价值。您享有行使此项权益的决定权(须受下列三项条件限制),并可自行决定锁定您保单内的金额。在行使此项权益后,部分净现金价值将被调拨至保单价值管理收益结余⁶。「锁定」金额 是保证的及将按既定息率积存,惟该积存息率是非保证的,并会由本公司不时厘定。

您可行使保单价值管理权益^{2,3},前提是:

(i) 本保单已生效20个保单年度或以上;

(ii) 所有保费均已在到期时全数缴付;及

(iii) 本保单没有任何债项¹³ (包括保单贷款、利息及到期未缴的保费)。

在行使保单价值管理权益²³后,本保单的保单金额¹⁴及已缴基本计划总保费¹²将按比例调整和减少。在计算保证现金价值、 特别奖赏⁵(如有)及身故赔偿时,亦会根据本保单的条款进行相应的调整。

简介	计划摘要	重要事项	主要风险	有关 分红保单	注	产品概念单张

例子一



跨世代财富传承

现年40岁1的柏然是一名专业人士,已婚并育有一名10岁1儿子智勋。

柏然希望以具有长线财富增长机会的人寿保险保障家人未来,以及灵活传承财富,及早为子孙建立财富储备。他决定在40岁¹时投保「汇溢」。

保单持有人及受保人	柏然 (40岁 ¹)	保费供款年期	3年
每年保费	40,000美元	已缴基本计划总保费 ¹²	120,000美元

「汇溢」容许无限次更改受保人⁴

	第1代	第 2代	第 3代	第 4代
保单持有人 受保人	柏然 (40岁 ¹) 柏然	智勋 柏然儿子(40岁 ¹) 	佩珊 柏然孙女 (40岁 ¹) 佩珊	雅琳 柏然曾孙女 (40岁 ¹) 雅琳
~ 177	柏然于40岁 ¹ 时投保,并于 3年后缴清所有保费。 当时,柏然育有一名10岁 ¹ 的儿子,智勋。	自 500 柏然年届70岁 ¹ 时将财富 传承给40岁 ¹ 的儿子,智勋。 透过让智勋成为受保人及 保单持有人,协助智勋在 未来解决各种难题。	30年後,智勋于70岁 ¹ 时将 保单转让给他40岁 ¹ 的女儿 佩珊:并让佩珊成为新的受 保人及保单持有人。	佩珊于70岁 ¹ 时将保单主权 转给她的女儿雅琳,而保单 价值亦继续累积。
保单年度:	保单签发	第30个保单年度完结时	第60个保单年度完结时	第90个保单年度完结时
预计净现金 价值:		526,948美元	3,113,000美元	18,392,287美元
预计总回报:		4.3倍	25.9倍	153.2 倍

注:

• 柏然个案的保单价值预计至第90个保单年度,并假设没有提取保单的任何现金价值。

• 任何受保人上的更改⁴,本公司可酌情决定对保单金额、保证现金价值、特别奖赏⁵(如有)及身故赔偿作出相应的调整。

● 于更改受保人⁴后,原有保单持有人若不保留自己为保单持有人,将失去保单下的所有权利和利益。

简介	计划摘要	重要事项	主要风险	有关 分红保单	注	产品概念单张
例子	- <u> </u>					

把握财富增长潜力,配合身故赔偿支付选项,让挚爱得到妥善照顾

现年35岁¹的陈先生是一名专业人士,他计划在65岁¹时退休并正寻找一份能提供长线回报的保险计划, 以保障日后退休生活的日常开支。他决定在35岁¹时投保「汇溢」。

保单持有人及受保人	陳先生(35歲 ¹)	保费供款	次年期	3年
每年保费	40,000美元	已缴基本	<计划总保费 ¹²	120,000美元
东先生选择在相关年龄 ¹ 退伊	T T T T <td< th=""><th>预计总回报* 4.3倍 予退保时收取之 预计净现金价值 (保证现金价值+ 预计特别奖賞⁵) 526,948美元 预计特别奖賞⁶ 400,323美元 ・ 保证现金价值 126,625美元</th><th>预计总回报* 5.9倍 于退保时收取之预计净现金价值 (保证现金价值+ 预计特别奖赏⁶) 708,422美元 预计特别奖赏⁶ 579,245美元 保证现金价值 129,177美元</th><th>ⅰ 预计总回报* 7.9倍 于退保时收取之预计净现金价值 (保证现金价值+预计特别奖赏⁶) 952,588美元 预计特别奖赏⁶ 820,807美元 ↓ 保证现金价值 131,781美元</th></td<>	预计总回报* 4.3倍 予退保时收取之 预计净现金价值 (保证现金价值+ 预计特别奖賞 ⁵) 526,948美元 预计特别奖賞 ⁶ 400,323美元 ・ 保证现金价值 126,625美元	预计总回报* 5.9倍 于退保时收取之预计净现金价值 (保证现金价值+ 预计特别奖赏 ⁶) 708,422美元 预计特别奖赏 ⁶ 579,245美元 保证现金价值 129,177美元	ⅰ 预计总回报* 7.9倍 于退保时收取之预计净现金价值 (保证现金价值+预计特别奖赏 ⁶) 952,588美元 预计特别奖赏 ⁶ 820,807美元 ↓ 保证现金价值 131,781美元
I	I	I		

陈先生于第40个保单年度时不幸身故,根据陈先生生前的身故赔偿支付选项,陈太太会以10年分期的方式获取陈先生的身故赔偿。陈先生的安排给予陈太太足够的财政支援,即使有意外事情发生,她的生活质素都得以保持。分10年发放的身故赔偿,可长远确保财政稳健的人生。



预计总回报*(预计净现金价值相对已缴基本计划总保费¹²的倍数来计算)

* 上述各个保单年度的预计回报是根据当前假设的投资回报来计算,因此是非保证的。上述例子仅供参考,有关主要风险因素的详情,请参阅「主要风险一非保证 利益」部分。

简介	计划摘要	重要事项	主要风险	有关 分红保单	注	产品概念单张

例子三



保单持有人考虑是否行使保单价值管理权益^{2,3}

现年64岁¹的李先生是一名资深行政人员,他在40岁¹时投保「汇溢」,并已生效超过20年。在10年间已缴 基本计划总保费¹²的金额为400,000美元。李先生已开始为退休生活打算,并正考虑应否锁定部分保单价值。

保单持有人及受保人	李先生(40岁 ¹)	保费供款年期	10年
每年保费	40,000美元	已缴基本计划总保费 ¹²	400,000美元

以下的说明例子显示本保单的净现金价值在不同的假设情景下,如何受到李先生是否行使保单价值管理权益²³的决定而改变。

预计净现金价值:910,832美元

	锁定金额 (李先生决定锁定预计净现金价值的60%)	保单结余 (预计净现金价值的 40%)
在64岁¹	546,499美元	364,333美元
李先生	(成为部分的保单价值管理收益结余 ⁶)	(按照保单的条款继续保留在计划当中)

预计净现金价值为保证现金价值及特别奖赏⁵的总和减去任何债项¹³。特别奖赏⁵的金额在不同的假设情景下亦不尽相同。预计现金价 值总和为预计净现金价值及保单价值管理收益结余⁶的总和。保单价值管理权益²³一经行使将不能取消、终止或逆转。



* 假设没有提取任何保单价值管理收益结余6及有关结余6按年利率2%的非保证积存息率积存,本公司将酌情不时调整息率。

例子三

上述的说明显示了行使保单价值管理权益^{2,3}如何能帮助您保障本计划中部分的现金价值总和免受投资组合波动性的影响。 即如果市场在行使此项权益后下跌(情景三),本计划中的特别奖赏⁵(如有)亦将受影响而下跌,而被转移至保单价值管理收益 结余⁶的款额则不会受市场下跌影响,从而减低了本计划所承受的风险。

然而,如果市场在行使此权益后上升(情景二),本计划中的特别奖赏⁵(如有)亦将受影响而上升,而本计划中的现金价值总和则会 较李先生没有行使此项权益的情况为低。

即是,若保单持有人行使保单价值管理权益^{2,3},本保单的现金价值总和,在未来的某一个时间,可能会较李先生不行使此权益的情况 为高或低。

上述例子只说明现金价值总和在行使保单价值管理权益^{2,3}后的潜在变更。在行使权益后,本保单的保单金额¹⁴及已缴基本计划总保费¹²将按比例调整和减少。有关此项权益的详情,请参阅计划摘要及保单条款。

有关

例子四



预留充足退休资金

瀚杨55岁1,计划65岁1退休,并与太太倩瑶迁往大湾区生活。现正寻求理想储蓄计划,须具备财富增值 潜力,既可应付退休生活开支,亦可为儿子令生提供教育经费及日后创业资本。

他决定投保「汇溢」,自己作为保单持有人,指定令生为受保人。此外,瀚杨指定倩瑶为第二保单持有人,即使自己 不幸离世,亦可由倩瑶管理儿童保单,令保单维持有效及保单价值继续增长。

保单持有人	瀚杨(55岁 ¹)	每年保费	人民币1,500,000元
受保人	令生(15岁 ¹)	保费供款年期	3年
第二保单持有人		已缴基本计划总保费 ¹²	人民币4,500,000元



有关

例子

有关上述个案假设:

- i. 上述个案均为假设,并非保证,只供说明之用。
- ii. 保单期内并无部分退保⁷,例子四除外。
- iii. 于保费缴付期内,所有保费均于到期前全数缴付。
- iv. 特别奖赏⁵及投资回报根据现时红利推算,因此并非保证。特别奖赏⁵实际金额并非保证,并由本公司酌情宣派。
- v. 干本保单有效期间,并无借取保单贷款。
- vi. 例子二中,身故赔偿剩余金额保留于本公司,并与本公司不时厘定的非保证利息一同累积(假设年利率1%),直至所有赔偿 金额付予受益人为止。
- vii. 实际情况中,适用于更改受保人的投保条件各有不同,须按每宗个案情况而个别评估。

备注:

- 以上显示数字及图表均以上述假设为基础,并经整数调整。
- 所显示的过往、现时、预计及/或潜在利益及/或回报(例如奖赏、利息)均非保证,只供说明之用。未来实际利益及/或回报 可能比现时所示利益及/或回报较高或较低。当前示例仅供说明之用,并不代表实际派发金额及实际情况。有关详情及显示的数字, 请参阅您的保险建议书所示数字。
- 您应了解通货膨胀随时间带来的影响,可能显著降低累积金额的购买力。根据香港政府统计处发表数据,综合消费物价指数 由1992年的51.3 增至2021年的101.4,30年间上升97%。

简介	计划摘要	重要事项	主要风险	有关 分红保单	注	产品概念单张

计划摘要

保费供款年期/投保年龄	保费供款年期	投保年龄		
	趸缴保费/3年	出生15日后至70岁 ¹		
	5或10年	出生15日后至65岁 ¹		
	15年	出生15日后至50岁 ¹		
	20年	出生15日后至45岁 ¹		
保单货币	美元或人民币			
保单年期	至99岁1			
缴付保费方式	趸缴保费、按月或按年透过以下方式缴付∶ ● 银行户口转账;或			
 或1)「口我瓜,或 支票/本票/汇票(只适用于缴付首次保费,不适用于缴付往后保费);或 				
• 信用卡(不适用于趸缴保费)。				
	注:			
	• 如果您选择按月缴付有关保单年度的保费,于该保单年度	度内须缴付的保费总额将会比选择按年缴付的为高。		
最低保费金额 (每份保单)	每份保单按不同保费缴付期及保费缴付方式之最低所需保费:			

(每份保单)

保费供款年期	缴付保费方式			
体员供从十期	年缴保费	月缴保费		
趸缴保费	25,000美元 / 人民币150,000元	_		
3年	8,333美元 / 人民币50,000元	729美元 / 人民币4,375元		
5年	5,000美元 / 人民币30,000元	438美元 / 人民币2,625元		
10年	2,500美元 / 人民币15,000元	219美元 / 人民币1,313元		
15年	1,668美元 / 人民币10,000元	146美元 / 人民币875元		
20年	1,250美元 / 人民币7,500元	109美元 / 人民币656元		
	,上列保费总额或会与保单中应缴保费总额稍有出	1入。本说明中的其他数值均作舍入调整。		
计划摘要				
------------------------------	---	---	--	
最高保费金额	每份保单按不同保费缴付期之最高所接受	受保费:		
(每份保单)	保费缴付期	最高保费金额		
		美元保单- 499,999美元		
	趸缴保费	人民币保单-最高保单金额以有关核保 限额 [®] 及受保年龄为准。		
	3/5/10/15/20年	美元及人民币保单-最高保单金额以 有关核保限额 ⁸ 及受保年龄为准。		
保证现金价值 (在保单期内您的保单的	保证现金价值是指在保单期内,您的保 保单金额 ¹⁴ 计算。	单随时间积存的现金价值。此现金价值是按当时适用的		
现金价值)	适用于美元货币保单:若您的保单为3年 計劃早期可獲享更高的保證現金價值比率	戀付期且保单金额 [™] 達450,000美元或以上,您的保單於 率。详情请参阅您的保险建议书。		
净现金价值	相等于在任何时候的保证现金价值加上特	特别奖赏⁵(如有)扣除任何债项 ¹³ 之后的金额。		
特别奖赏⁵	特别奖赏(如有)是非保证的及将由本公 宣派时由本公司决定。	司拥有绝对酌情权下宣派。任何潜在特别奖赏的金额将在		
		2单、本保单期满或失效或受保人身故时,向您宣派特别益 ²³ 后,部分的保证现金价值及特别奖赏(如有)将被息。		
		、保单周年日的特别奖赏金额(如有)。保单年结通知书上的保单年结通知书上所显示的金额较低或较高。在某些		
		:要风险因素的详情,请参阅「主要风险—非保证利益」 		
退保利益	情况下,非保证利益可能为零。有关主	:要风险因素的详情・请参阅 主要风险―非保证利益」 		
退保利益	情况下,非保证利益可能为零。有关主 部分。	·要风险因素的详情,请参阅 主要风险—非保证利益」 		

K

前介	捕要	重要事项	主要风险	有关 分红保单	注	产品概念
计划摘要						
 部分退保 ⁷			之保单金额 ¹⁴ 从而部分 须以本公司指定的表 [#]	}退保。 恪提交书面要求。如有关:	要求获本公司批准	,调减保单金
	在调) 价值	减保单金额 ¹⁴ 后 、特别奖赏 ⁵ (如:		计划总保费 ¹² 将按比例i 会根据本保单的条款进行		
保单价值管理权益 ^{2.3}	您将 价值f	可申请行使此项 管理权益后是保证	ī权益以锁定本计划中 正的,并会被调拨至保	若没有未偿还的债项 ¹³ □的部分净现金价值。 单价值管理收益结余 ⁶ ,J 又益,您必须以本公司指	密选择锁定的金额 以非保证息率累积 <u>的</u>	在行使保单 上息,而该息
	会提ī (i) 每	前通知保单持有。 导次调拨的净现金	人:	f限制,而有关的限额均E	由本公司不时厘定】	∂调整 [,] 并不
	在行(保证: 管理(使此项权益后, 现金价值、特别 权益的要求获本:	本保单的保单金额 ¹⁴ 及 奖赏 ⁵ (如有)及身故	及已缴基本计划总保费 ¹² 赔偿时・亦会进行相应 及经修订的保单附表将会	的调整。如有关行	使保单价值
保单价值管理收益结	积存	生息,并减去任	何已提取之金额的累	■下,按本公司具绝对酉 ≹积金额。在保单期满前 式提取本保单下的保单ℓ	前,保单持有人可	随时以书面

现金价值总和

相等于净现金价值加上保单价值管理收益结余6(如有)的金额。

介		重要事项	主要风险	分红保单	注 注	产品概念		
计划	摘要							
身故赔偿		于受保人身故当日的 或 (ii) 保证现金价值		∃缴基本计划总保费¹²加	1上2,500美元/人民市	币15,000元		
		● 特别奖赏5(如有));及					
		• 保单价值管理收益	益结余6(如有);					
		● 减去任何债项 ¹³ (如有)。					
身故赔偿支	行选项	您可在投保时或在你 其中一个形式收取身		牧赔偿支付选项。基于 [,]	保单之条款,受益 <i>)</i>	、将以下列		
		• 一笔过全数支付	; 或					
		• 分期付款形式(只	只适用于没有任何权益	转让的保单)。				
		按年的分期付款可分3种年期发放:						
				选择的年期每年支付予登 非保证利息累积,直到				
		• 任何时候,受益,	人无权更改保单持有人	、所设定的身故赔偿支付	选项。			
				·则身故赔偿的剩余金额 刺余金额) 会于受益人身				
		 保单持有人只能 更改。 	为所有受益人选择一	项身故赔偿安排选项	,并不可在受保人身] 故后作出		
		如保单持有人未有根	据保单指定受益人,将	将不可选择分期支付身胡	次赔偿 。			
期满利益		当受保人年满99岁 ¹ 6	时,将获派付保证现金	含价值加上特别奖赏⁵(如	口有),再加上:			
		• 保单价值管理收益	益结余 ⁶ (如有);					
		● 减去任何债项 ¹³ (如有)。					
更改受保人	4		度后或于保费缴付期 由本公司按受保人的打	内缴清所有保费后(以较 没保条件而批核。	后者为准)无限次更改			
		自更改生效日起,保上	单金额¼、保费、保证	现金价值、身故赔偿、物	特别奖赏⁵及债项¹³将	保持不变。		
		保单的期满日将被重	小云东马伊人的00岁	1。新的不可已议久为流	这同时话田。			

简介	计划摘要	重要事项	主要风险	有关 分红保单	注	产品概念单张
计戈	刂摘要					
第二保单	持有人	选项只适用于没有任	何权益转让的保单。	系款于任何时候为儿童保 保单持有人须按指定条		

如第二保单持有人成为新保单持有人,第二保单持有人须按指定条件及受保单条款,履行保单持有 人的所有责任,并可行使保单持有人的所有权利。

有关详细条款、细则及不保事项请参阅第二保单持有人的相应保单条款。

附加保障

(毋须缴付额外保费)

• 失业延缴保费保障¹⁰(不适用于趸缴保费保单)

• 额外意外死亡保障¹¹

不能作废选择¹⁶

选择一:退保

您可随时以本公司指定的表格提交书面指示提出退保,要求退回于本公司处理相关指示当天的现金价值总和(受保单之条款及本公司之要求约束)。一经全数退保,本公司在本保单的责任将获全面解除。

选择二:自动保费贷款

如本保单的任何保费于到期日届满时尚未付清,而不能作废的价值¹⁶高于相关未付清的保费 金额,您将被自动视为已申请及获得保单贷款;该贷款金额将相等于到期日届满时尚未付清的 保费金额,而您会被视为已使用该保单贷款缴付相关保费。有关贷款将按本公司不时厘定的 息率计息。

如欲了解不能作废选择的详情,请参阅保单条款。

本产品册子所述内容只供参考之用。如需了解更多有关详情,您应同时参阅相关保险计划建议书及保单条款。

计划摘要	重要事项	主要风险	有关 分红保单	注	产品概
重要事项					
令静期	「汇溢」是一份具备储 但不限于开立保单、1		险计划,部分保费将用作 用。	支付保险及有关表	^夷 用,包括
	但可能须经过市值调整 您必须于「冷静期」」 持有人的指定代表之	整(适用于趸缴保费仍 为(即是为紧接人寿 2日起计的21个历日 己收取),并确保汇3	通知取消保单及取回所有前 R单)(见以下部分关于市位 保险保单或冷静期通知书 的期间(以较早者为准)) E人寿保险(国际)有限公 印书及本保单。	直调整之详情)。女 5交付予保单持有),在该通知书上	u要取消, 人或保单 亲笔签署
	冷静期结束后,若您 保费总额。	在保单年期完结之前	〕取消保单,预计的净现金	全价值可能少于您	8.已缴付的
趸缴保费保单之市值调整	在冷静期内, 趸缴保 趸缴保费之投资价值(§所影响。市值调整指于z 额的差额(如有)。	本公司收到取消保	以单通知时
自杀条款	志是否清醒,我们须[向保单持有人之保单 金额,减去我们已向导	、较迟者为准)起计一年は 支付的身故赔偿,将只限 を益人支付的任何金额。有	于保单持有人自保	、 单日期起
保单贷款	您可申请保单贷款, 价值的90%。有关贷;		可未偿还的贷款) 不得超; 并由本公司通知您。	过扣除债项 ¹³ 后之	保证现金

偿。当保单贷款及应付利息超过保证现金价值时,本保单可能会失效。

进行任何部分退保⁷或行使保单价值管理权益²³后,可能会减少本保单的保证现金价值及身故赔

请注意本保单的任何债项¹³将从本保单所支付的款项中扣减。本公司对任何债项¹³的申索均 优先于保单持有人或受益人或保单受让人或其他人的任何申索。

And the	\mathbf{A}
D'-1	1 N
IFJ	7

重要事项

税务申报及金融罪行	本公司可不时要求您提供关于您及您保单的相关资料,以履行本公司及其他汇丰集团成员来 香港及外地之法律或监管机构及政府或税务机关负有的某些责任。若您未有向本公司提供其要求之资料或您对汇丰集团成员带来金融罪行风险,便会导致以下保单条款列出的后果,包括2 公司可能:
	• 作出所需行动让本公司或汇丰集团成员符合其责任;
	• 未能向您提供新服务或继续提供所有服务;
	 被要求扣起原本应缴付予您或您的保单的款项或利益,并把该等款项或利益永久支付 税务机关;及
	• 终止您的保单。
	如有任何利益或款项被扣起及/或保单被终止,您从保单获取之款项加上您在保单终止前 保单获取之款项总额(如有)可能会少于您已缴保费之总额。本公司建议您就税务责任及有关约 保单的税务状况寻求独立专业意见。
保单终止条款	我们有权于以下任何情况之下终止保单:
	• 如果您未能在宽限期届满前缴付到期保费及您的保单不符合自动保费贷款资格;或
	• 保单贷款加应付利息大于保证现金价值:或
	 若本公司合理地认为继续维持本保单或与您的关系可能会使本公司违反任何法律,或任何 力机关可能对本公司或汇丰集团成员采取行动或提出谴责;或
	• 我们有权根据任何附加保障的条款终止本保单。
	有关终止条款的详细条款及细则,请参阅保单条款。
适用法律	规管保单的法律为百慕达法律。然而,如在香港特别行政区提出任何争议,则香港特别行政区法 的非专属司法管辖权将适用。

简介	计划摘要	重要事项	主要风险	有关 分红保单	注	产品概念单张
重要	事项					
申请资林	各		人及/或受保人之国籍	E何介乎出生15日后至 (国家/地区)及/或地		
保单货ī	Б		币为货币单位 ・保费 & 阅「主要风险 — 保单	δ赔偿额可以保单货币外 货币风险」部分。	的其他货币支付。	与关主要风
漏缴保费	贵	保费金额,则本公司 厘定的息率计息。如2	月将授予一笔自动保费	民期完结时未能付款, 受贷款,以支付到期保费 值 ¹⁶ 不足以支付到期保费 任何净现金价值。	费。有关贷款将按4	本公司不时

主要风险

信贷风险及无力偿债风险	本产品乃一份由本公司签发的保单,因此, 您受本公司的信贷风险所影响。 您支付的保费将 成为本公司资产的一部分,您对任何该等资产均没有任何权利或拥有权。如追讨赔偿,您只可向本 公司追索。
非保证利益	计算特别奖赏⁵(如有)的分配并非保证,并会由本公司不时厘定。 派发特别奖赏⁵与否以及特别 奖赏⁵的金额多少,取决于本公司就保单资产之投资回报表现以及其他因素,包括但不限于 赔偿、失效率、开支等及其长期表现之展望。主要风险因素进一步说明如下:
	 投资风险因素 - 保单资产的投资表现受息率水平、其前景展望(此将影响利息收入及资产价值)、增长资产的价格波动及其他各种市场风险因素所影响,包括但不限于货币风险、 信贷息差及违约风险。
	 赔偿因素 - 实际死亡率及发病率并不确定,以致实际的身故赔偿或生活保障支付金额可能 较预期为高,从而影响产品的整体表现。
	 续保因素 - 实际退保率(全数或部分退保)、保单失效率及保单价值管理权益²³的行使率 并不确定,保单组合现时的表现及未来回报因而会受影响。
	 开支因素-已支出及被分配予此组保单的实际直接(如佣金、核保、开立保单及售后服务的费用)及间接开支(如一般经营成本)可能较预期为高,从而影响产品的整体表现。
	从保单价值管理收益结余 ⁶ (如适用)中赚取的利息是以非保证息率计算的,且本公司可能不时调 整该息率。

延误或漏缴到期的 保费之风险 任何延误或漏缴到期保费**或会导致保单失效,您可收回的款额(如有)或会明显少于您已缴付的保费。**

主要风险

退保之风险	如您在早期全数或部分退保 ^{7,} 您可收回的款额或会明显少于您已缴付的保费。
流动性风险	本保单乃为保单持有人持有整个保单年期而设。如您因任何非预期事件而需要流动资金,可以 根据保单相关条款申请保单贷款或作全数或部分退保 ^{7。} 但这样可能导致保单失效或保单较原有 之保单期提早被终止,而可取回的款项(如有)可能会少于您已缴付的保费。
	若您行使保单价值管理权益 ²³ ,保单的现金价值总和(用作计算保单的退保价值和身故赔偿 之用)在未来某个时间,可能会较您不行使此权益的情况较低或较高。
通胀风险	由于通货膨胀的缘故, 将来的生活费很可能较 今天的为 高。因此,即使本公司履行其所有合约义务, 您或您所指定的受益人将来从本保单收到的实质金额可能较低。

保单货币风险 您须承受汇率风险。如保险计划的货币单位并非本地货币,或如您选择以保单货币以外的其他货币支付保费或收取赔偿额,您实际支付或收取的款额,将因应本公司不时厘定的保单货币 兑本地/缴付保费货币的汇率而改变。汇率之波动会对款额构成影响,包括但不限于缴付保费、 保费征费及支付的赔偿额。

人民币货币风险

人民币现时并非自由兑换的货币,其兑换可能受制于若干政策、监管要求及/或限制(有关政策、监管要求或限制将不时更改而毋须另行通知)。

有关当局所实施的外汇管制亦可能对适用汇率造成不利的影响。实际的兑换安排须根据当时的政 策、监管要求及/或限制而定。

有关分红保单

计划摘要

我们发出的分红人寿保单提供保证及非保证利益。保证利益可包括身故赔偿、保证现金价值及其他利益,视乎您所选择的保险 计划而定。非保证利益由保单红利组成,让保单持有人分享人寿保险业务的财务表现。

「汇溢保险计划II」的保单红利(如有),将以下列方式派发:

特别奖赏⁵是指于保单提早终止(例如因为身故、退保)、行使保单价值管理权益或保单期满时宣派。

特别奖赏5的金额会视乎宣派前整段保单期的表现,以及当时的市场情况而不时改变,实际金额于派发时才能确定。

有关详情,请参阅本小册子内「计划摘要」部分。

特别奖赏5会受哪些因素影响?

特别奖赏⁵(如有)并非保证,特别奖赏⁵的金额多少及是否派发取决于包括但不限于下列因素:

- 保单资产的投资回报表现;
- 赔偿、失效率及营运开支;及
- 对投资的长期表现的预期以及上述其他因素。

若长远表现优于预期,特别奖赏5金额将会增加;若表现较预期低,则特别奖赏5金额将会减少。

有关主要风险因素的详情,请参阅本小册子内「主要风险一非保证利益」部分。

分红保单有什么主要的优势?

分红保单相对其他形式的保单的主要特点在于您除了可获保证利益外,亦可于投资表现优于支持保证利益所需的表现时,获取 额外的特别奖赏⁵。表现越佳,特别奖赏⁵会越多;反之,表现越差,特别奖赏⁵亦会减少。

保单红利的理念

建立共同承担风险的机制

我们对您的分红保单的表现有明确的利益,因为我们分红业务的运作遵从您我共同承担风险的原则,以合理地平衡我们的利益。我们 会就派发给您的特别奖赏⁵水平进行定期检讨。过往的实际表现及管理层对未来长期表现的预期,将与预期水平比较作出评估。倘若出 现差异,我们将考虑透过调整特别奖赏⁵分配,与您分享或分担盈亏。

有关分红保单

计划摘要

公平对待各组保单持有人

为确保保单持有人之间的公平性,我们将慎重考虑不同保单组别(例如:产品、产品更替、货币及缮发年期)的经验(包括:投资 表现),务求每组保单将获得最能反映其保单表现的公平回报。为平衡您与我们之间的利益,我们已成立一个由专业团队组成的 专责委员会,负责就分红保单的管理和特别奖赏⁵的厘定提供独立意见。

长远稳定的回报

在考虑调整特别奖赏⁵分配的时候,我们会致力采取平稳策略,以维持较稳定的回报,即代表我们只会因应一段期间内实际与预期表现 出现显著差幅,或管理层对长远表现的预期有重大的改变,才会作出调整。

我们也可能在一段时间内减低平稳策略的幅度,甚至完全停止采取稳定资产价值变化的平稳策略。我们将会为保障其余保单 持有人的利益而采取上述行动。例如,当采取平稳策略时的奖赏金额较不采取平稳策略时的奖赏金额为高时,我们可能会减低 该策略的幅度。

投资政策及策略

我们采取的资产策略为:

- (i) 有助确保我们可兑现向您承诺的保证利益;
- (ii) 透过特别奖赏⁵提供具竞争力的长远回报;及
- (iii) 维持可接受的风险水平。

「汇溢」美元保单:

分红保单的资产由固定收益及增长资产组成。固定收益资产主要包括由具有良好信贷质素(平均评级为A级或以上)和长远发展 前景的企业机构发行之固定收益资产。我们亦会利用增长资产,包括股票类投资及另类投资工具如房地产、私募股权或对冲基金,以 及结构性产品包括衍生工具,以提供更能反映长远经济增长的回报。

我们会将投资组合适当地分散投资在不同类型的资产,并投资在不同地域市场(主要是亚洲、美国及欧洲)、货币(主要是美元)及 行业。这些资产按照我们可接受的风险水平,慎重地进行管理及监察。

「汇溢」 人民币保单:

分红保单的资产由固定收益及增长资产组成。

固定收益资产主要以人民币结算,包括中国附息国债及/或公司债券(于中国的银行间债券市场或人民币离岸市场购入)。然而,人民币 结算资产的投资乃受制于有关当局不时实施的相关法律、监管及指引。任何相关法律、监管及指引的转变或会使我们调整投资策略 及对其投资表现造成影响。

我们亦会利用增长资产,包括股票类投资及另类投资工具如房地产、私募股权或对冲基金,以及结构性产品包括衍生工具,以提供 更能反映长远经济增长的回报。增长资产可能分散投资于不同货币(主要为美元)以分散风险。假如增长资产之结算货币与保单 货币不同,我们或会利用外汇对冲以减低汇率波动的影响。

我们会将投资组合适当地分散投资在不同类型的资产,并投资在不同地域市场(主要是亚洲、美国及欧洲)、货币(主要是人民币及 美元,并利用外汇对冲于美元结算的资产部分)及行业。这些资产按照我们可接受的风险水平,慎重地进行管理及监察。

有关分红保单

目标资产分配

资产种类	长线目标分配比例 %
固定收益资产 (政府债券、企业债券及另类信贷投资)	30% - 50%
增长资产	50% - 70%

注:实际的分配比例可能会因市场波动而与上述范围有些微偏差。

在决定实际分配时,我们并会考虑(包括但不限于)下列各项因素:

- 当时的市场情况及对未来市况的预期;
- 保单的保证与非保证利益;
- 保单的可接受的风险水平;
- 在一段期间内,经通胀调整的预期经济增长;及
- 保单的资产的投资表现。

在遵守我们的投资政策的前提下,实际资产配置可能会不时偏离上述长期目标分配比例。

就已行使保单价值管理权益²³的保单,组成其保单价值管理收益结余⁶的资产将会100%投资于固定收益资产中。

积存息率

您可选择行使保单价值管理权益²³,以调拨部分净现金价值至保单价值管理收益结余⁶(如有)以累积生息(如有)。

积存利息的息率并非保证的,我们会参考下列因素作定期检讨:

- 投资组合内固定收入资产的孳息率;
- 当时的市况;
- 对固定收入资产孳息率的展望;
- 与此积存息率服务相关的成本;及
- 保单持有人选择将该金额积存的时间及可能性。

我们可能会不时检讨及调整用以厘定特别奖赏⁵(如有)及积存息率的政策。

欲了解更多最新资料,请浏览本公司网站https://www.hsbc.com.hk/zh-cn/insurance/info/。

此网站亦提供了背景资料以助您了解我们以往的红利派发纪录作为参考。我们业务的过往表现或现时表现未必是未来表现的指标。

注

1. 指当保单持有人或受保人的下一次生日为此年龄的保单周年日。

- 2. 您可申请行使保单价值管理权益以将截至处理该申请当日之部分净现金价值调拨至保单价值管理收益结余⁶,前提是:
 - 本保单已生效20个保单年度或以上;
 - 所有保费均已在到期时全数缴付;及
 - 本保单下没有任何债项¹³。
- 行使保单价值管理权益需受两项最低限额要求所限制,包括:(i)每次调拨的净现金价值及(ii)该权益行使后之保单金额¹⁴。
 本公司会不时厘定上述的最低限额要求而不会提前通知保单持有人。
- 4. 每名保单持有人可在保单下更改受保人,但只适用于第一个保单年度后,或于保费缴付期内缴清所有保费后作出(以较后者为准)。更改受保人须提供可保证明及由本公司按受保人的投保条件而批核。任何相关的申请将会按每个个案而检视,并由 我们按不同的因素,包括但不限于潜在的赔偿风险、更改保单年期、当前的经济前景等;而酌情决定。
- 5. 特别奖赏的金额是非保证的,并按本公司的酌情权宣派。
- 保单价值管理收益结余是指行使保单价值管理权益²³调拨入本保单下,按本公司具绝对酌情权不时厘定的非保证息率积存 生息,并减去任何已提取之金额的累积金额。
- 进行部分退保后,本公司可按酌情权宣派调减保单金额¹⁴部分中应占的特别奖赏⁵(如有),而该金额(如有)将成为部分退保 付款的部分而支付,但须受适用的要求所限制。
- 8. 批核中「保证核保」或「简易核保」申请及已生效保单之全期总保费金额上限(以每名受保人计)乃根据受保人之受保年龄而有所不同,该金额包括「本计划」及「本公司」指定人寿保险计划。有关核保要求,请向汇丰分行职员查询。本公司保留权利根据受保人及/或保单持有人于投保时所提供之资料而决定是否接受有关之投保申请。
- 9. 若受保人在签发日期或保单复效日期(以较迟者为准)起计一年内自杀身亡,无论自杀时神志是否清醒,我们须向保单持有人之保 单支付的身故赔偿,将只限于保单持有人自保单日期起已缴付给我们的保费金额,减去我们已向受益人支付的任何金额。有关详细 条款及细则,请参阅基本计划之保单条款。
- 10. 失业延缴保费保障适用于年龄¹介乎19岁至64岁并持有香港身份证的保单持有人。保障将于保单持有人年届65岁¹或已缴清 所有到期保费或保单终止时(以较早者为准)终止。该保障并不适用于趸缴保费保单。有关详细条款及细则以及不保事项, 请参阅附加保障之保单条款。
- 11.额外意外死亡保障将会于受保人年届80岁¹或支付有关赔偿后或保单终止时(以较早者为准)终止,而每位受保人可享最高金额为3,000,000美元或其等值(适用于我们缮发的所有额外意外死亡保障)。当我们支付有关赔偿后,您的保单将会随即终止。 有关详细条款及细则以及不保事项,请参阅附加保障之保单条款。

简介	计划摘要	重要事项	主要风险	有关 分红保单	注	产

- 12. 已缴基本计划总保费是指截至受保人身故之日基本计划所有到期的保费总额(无论是否已实际缴付)。有关详细条款及细则,请参阅保单条款。
- 13. 债项指所有未偿还的保单贷款,或按照本保单借取的自动保费贷款,加上该等贷款的任何累计利息及任何未付之保费或款项。
- 14.保单金额是用来决定基本计划内所需缴付的保费、现金价值和根据本保单基本计划内可收取之特别奖赏⁵。它并不代表身故 赔偿金额或您保单内的现金价值。
- 15. 一经全数退保,本公司在本保单的责任将获全面解除。
- 16. 不能作废的价值指在相关未付保费到期日之前一日所计算的保证现金价值扣除任何债项后的金额。

更多资料

策划未来的理财方案,是人生的重要一步。我们乐意助您评估目前及未来的需要,让您进一步了解「汇溢保险计划II」如何助您实现 个人目标。

欢迎莅临汇丰分行,以安排进行理财计划评估。

浏览 www.hsbc.com.hk/insurance

<mark>亲临</mark> 任何一间汇丰分行



您可透过二维码 浏览产品的相关网页。 品概念单张

汇溢保险计划 ||

汇丰人寿保险(国际)有限公司

HSBC Life (International) Limited 汇丰人寿保险 (国际) 有限公司 (「本公司」 或「我们」) 是于百慕达注册成立之有限公司。本公司为 汇丰集团旗下从事承保业务的附属公司之一。

香港特别行政区办事处

香港九龙深旺道1号汇丰中心1座18楼

本公司获保险业监管局(保监局)授权及受其监管,于香港特别行政区经营长期保险业务。

香港上海汇丰银行有限公司(「汇丰」)乃根据保险业条例(香港法例第41章)注册为本公司于香港特别行政区分销人寿保险之保险 代理机构。「汇溢保险计划II」为本公司之产品而非汇丰之产品,由本公司所承保并只拟在香港特别行政区透过汇丰销售。

对于汇丰与您之间因销售过程或处理有关交易而产生的合资格争议(定义见金融纠纷调解计划的金融纠纷调解中心的职权范围), 汇丰须与您进行金融纠纷调解计划程序;此外,有关涉及您上述保单条款及细则的任何纠纷,将直接由本公司与您共同解决。

本公司对本产品册子所刊载资料的准确性承担全部责任,并确认在作出一切合理查询后,尽其所知所信,本产品册子并无遗漏足以令其 任何声明具误导成分的其他事实。本产品册子所刊载之资料乃一摘要。有关详尽的条款及细则,请参阅您的保单。

2023年10月

汇丰人寿保险(国际)有限公司荣获以下奖项:



WGIP2_PB_1023_SC



财富累积 创建目标

终身人寿保险

「汇溢保险计划 II」 助您为目标理财创富



现年 40 岁^的周先生是一位专业人士,他已婚并育有一名年幼的儿子。他希望 透过购买一份合适的保险计划以增加储蓄,为日后协助儿子缴付首次置业的首期 作准备。





「汇溢保险计划 Ⅱ」可如何满足周先生的需要?



他决定尽快展开他的储蓄计划,并为自己申请一份以美元为单位的「汇溢保险计划 II」(「计划」)。



他能每年拔出 36,000 美元并打算供款 3 年。 年度保费 36,000 美元 x 保费供款期 3 年 = 预计应缴的基本计划总保费¹108,000 美元



他选择提取²现金以便日后协助儿子缴付首次置业的首期。



他更改其计划保单受保人3为他的儿子,以承传所提供的保障。

周先生的预计净现金价值4:

以下例子所述的数字含舍入调整及仅供说明用途之用。

周先生可在 20 个保单年度后行使 保单价值管理权益^{5.6},以确保其保单 价值得到更大的稳定性。

受保人 的年龄 ⁷	40 [°]	43 [∞]	〉 70 ☞	81 [⊭]
	周先生购买了一份年供 36,000 美元 的「 汇溢保险计划 II」 ,保费 缴付期为3年。	周先生已缴付计划所需的 全部保费。	周先生退休并从计划内提取 160,000 美元,以协助他的 儿子缴付首次置业的首期。	周先生更改其计划保单受保人 为他的儿子,以承传计划 所提供的保障。
			在提取160,000 美元后,馀下的 净现金价值可持续增长。	
预计净现金价值(美元)* (保证现金价值+特别奖赏 [∞]) ■■■■ 非保证特别奖赏 保证现金价值		18,468 美元 69,050 美元 87,519	— 238,738 美元 — 75,514 美元 — 75,514 美元	— 523,848 美元 — 78,904 美元
预期总回报 * (预计净现金价值相对已缴纳总保费的 倍数来计算)		0.8倍	314,252⁺ 2.9倍⁺	602,753⁺ 5.6 倍⁺

^ 受保年龄指受保人或保单持有人(视乎适用情况而定)的下一次生日年龄。

* 上述所示于受保人不同年龄的预计净现金价值及回报(不包括已提取的金额)是以当前假设的投资回报作计算并且仅供参考。实际金额或会较上述所说明的为高或低。

* 上述所示分别于受保人70岁*及81岁*的预期净现金价值及回报*是按假定160,000美元从计划内的净现金价值提取而作计算。

筹划退休 安心之本

终身人寿保险

「汇溢保险计划 II」 让您为退休作好准备



现年 38 岁^的李先生是一位来大湾区创业的外籍人士,他希望透过购买一份合适 的保险计划,以弥补他现有非强制央积金的不足,及让他可在退休后返回加拿大 置业安居。

他希望:



□____ 增加储蓄以应付不断 上涨的生活开支



「汇溢保险计划Ⅱ」可如何满足李先生的需要?



他打算在 65 岁 ~ 退休,并决定为自己申请一份以美元为单位的「汇溢保险计划 II」(「计划」)。

他能每年拨出 40,000 美元并打算供款 5 年。 年度保费 40,000 美元 x 保费供款期 5 年 = 预计应缴的基本计划总保费 200,000 美元



当他年满 65 岁^{*}退休时,他决定提取他的非强制央积金以支付购买退休物业的部份款项。他亦可选择从他的计划 定期提取款项,以支持他在加拿大的退休生活。

保单价值管理权益,以确保其他价值得到更大的稳定性^{9。} 李先生的预计净现金价值 4: 以下例子所述的数字含舍入调整及仅供说明用途之用。 受保人 **65**⁵ 的年龄 7 李先生已缴付计划所需的 李先生退休并与妻子展开他的 由于李先生提取了他的非强制 李先生购买了一份年供 保费。 环球之旅。 央积金以支付部分置业的 40.000 美元 的「**汇溢保险计划Ⅱ」**,保费 资金,故他不用进行退保。 缴付期为5年。 另外,他可选择从他的计划 定期提取款项以支持 他在加拿大的退休生活。 预计净现金价值(美元)* - 710,200 美元 (保证现金价值+特别奖赏) 463.000 美元 ■ 非保证特别奖赏 ____39,600 美元 保证现金价值 195,718 美元 211,042 美元 — 132,160 美元 171,760 658,718 921,242 预期总回报* 0.9倍 3.3倍 4.6倍 (预计净现金价值相对已缴纳总保费的 倍数来计算)

^ 受保年龄指受保人或保单持有人(视乎适用情况而定)的下一次生日年龄。

* 上述所示于受保人不同年龄⁷的预计净现金价值及回报(不包括已提取的金额(如有))是以当前假设的投资回报作计算并且仅供参考。实际金额或会较上述所说明的为高 或低。

稳建储备 无忧乐龄

终身人寿保险

「汇溢保险计划 II」 让您在乐龄时为财富增值



65岁^的陈先生刚退休不久,他早已为自己预备了一笔可观的退休金。但他深知 生活指数和医疗费用不断上升,所以准备拨出一部分资产,争取长远的回报,使自己 的退休需求更有保障,同时他亦让孙儿成为保单受益人以作为给下一代的一份心意。





「汇溢保险计划 II」可如何满足陈先生的需要?



他决定为自己申请一份以美元为单位的「汇溢保险计划 II」(「计划」)。



他每年可以拨出 100,000 美元,并准备供款 3 年。 年度保费 100,000 美元 x 保费供款期 3 年 = 预计应缴的基本计划总保费 300,000 美元



他退休后,在他计划内的净现金价值仍然可以持续增长,并可享受潜在回报。倘若陈先生不幸身故, 按陈先生的指示,将向他的家人一笔过全数支付或分期付款形式身故赔偿金。

陈先生的预计净现金价值4:

以下例子所述的数字含舍入调整及仅供说明用途之用。



^ 受保年龄指受保人或保单持有人(视乎适用情况而定)的下一次生日年龄。

*上述所示于受保人不同年龄⁷的预计净现金价值及回报(不包括已提取的金额(如有))是以当前假设的投资回报作计算并且仅供参考。实际金额或会较上述所说明的为高 或低。

说明例子的假设如下:

- i. 在保单期内并未行使保单价值管理权益。
- ii. 所有保费已于保费供款期内按时缴付。
- iii. 在保单生效期间并未借取保单贷款。
- iv. 特别奖赏在保单期内相对于原本所展示的维持不变。

注:

- 1. 已缴基本计划总保费是指截至受保人身故之日基本计划所有到期的保费总额(无论是否已实际缴付)。
- 2. 客户可于保单期内透过以下部分退保方式从保单中提取现金。提取之现金将从保证现金价值及特别奖赏(如有)中扣除,当中保单金额会被扣减,而计划中的已付保费 总额将受调整及按比例扣除,并因计算而调整保证现金价值、特别奖赏(如有)及身故赔偿。计划的定期提取取决于以下两项要求:(i)每次提取最少250美元;及(ii)计划 的最低保单金额要求为25,000美元。若提取令计划的保单金额未能达到最低保单金额要求,提取将不被批准。本公司会不时厘定上述的最低限额要求而不会提前通知 保单持有人。定取提取的实际金额及年数取决于保单内派发的非保证特别奖赏之实际金额。
- 3. 每名保单持有人可在保单下不限次数更改受保人,但只适用于第一个保单年度后,或于保费缴付期内缴清所有保费后作出(以较后者为准)。更改受保人须提供可保证 明及由本公司按受保人的投保条件而批核。任何相关的申请将会按每个个案而检视,并由我们按不同的因素而酌情决定,包括但不限于潜在的赔偿风险、更改保单年期、 当前的经济前景等。
- 4. 净现金价值是指在任何时候,相等于保证现金价值加上特别奖赏(如有)减去任何债项11之后的金额。
- 5. 您可申请行使保单价值管理权益以将截至处理该申请当日之部分净现金价值调拨至保单价值管理收益结馀,前提是:i)保单已生效 20 个保单年度或以上;ii)所有保费 均已在到期时全数缴付;及iii)保单下没有任何债项。
- 6. 行使保单价值管理权益需受以下两项最低限额要求所限制:(i)每次调拨的净现金价值及(ii)该权益行使后之保单金额。本公司会不时厘定上述的最低限额要求而不会提前通知保单持有人。保单价值管理权益一经行使将不能取消、终止或逆转。若您行使保单价值管理权益,保单的现金价值总和(相等于净现金价值加上保单价值管理收益结馀(如有)的金额)(作计算保单的退保价值和身故赔偿之用),在未来的某一个时间,可能会较您不行使此权益的情况为高或低。
- 7. 指当保单持有人或受保人的下一次生日为此年龄的保单周年日。
- 8. 特别奖赏是非保证的及将按本公司的酌情权宣派。任何潜在特别奖赏的金额将在宣派时由本公司决定。本公司将在您全数或部分退保、终止保单、保单期满或失效或 受保人身故时,向您宣派特别奖赏(如有)。在行使保单价值管理权益后,一部分保证现金价值及特别奖赏(如有)将被调拨至保单价值管理收益结馀,以累积生息。 本公司将在每个保单周年日的年结通知书上,提供该保单周年日的特别奖赏(如有)更新金额。保单年结通知书上所显示的金额,可能较销售保单时提供的保单利益 说明例子中展示的金额为高或低。未来实际的特别奖赏金额,可能较保单年结通知书附带的保单利益说明例子中展示的金额为高或低。
- 9. 行使保单价值管理权益能帮助您保障计划中部分的现金价值总和免受投资组合波动性的影响。即如果股票市场在行使此项权益后下跌,计划中的特别奖赏(如有)亦 将受影响而下跌,而被转移至保单价值管理收益结馀的款额则不会受股票市场下跌影响,从而减低了计划所承受的风险。然而,如果股票市场在行使此权益后上升,计划 中的特别奖赏(如有)亦将受影响而上升,而计划中的现金价值总和则会较其未行使此项权益的情况为低。
- 10. 保单价值管理收益结馀是指行使保单价值管理权益调拨入保单下,按本公司不时酌情厘定的息率累积生息,并减去任何已提取之金额的累积金额。
- 11. 债项指保单所有未偿还的保单贷款,或按照保单借取的自动保费贷款,加上该等贷款的任何累计利息及任何未付之保费或款项。

本文所显示的过往、现时、预计及/或潜在利益及/或回报(例如奖赏、利息)均为非保证,并仅供说明之用途。未来实际的利益及/或回报或会较现时所列的利益及/或 回报为高或低。以上例子所述的数字作整数调整,并仅供说明之用。详情请参阅您的保险建议书显示的数字。

以上显示的资料只为摘要及仅作为一般参考[,]您必须将这些资料与相应的产品册子及例子一并阅读[,]详细内容请参阅相关产品的保单条款及细则。

HSBC Life (International) Limited 汇丰人寿保险(国际)有限公司(「本公司」)获香港特别行政区的保险业监管局授权及受其监管。香港上海汇丰银行有限公司(「汇丰」)乃根据保险业条例(香 港法例第 41 章) 注册为本公司于香港特别行政区分销人寿保险之保险代理机构。「汇溢保险计划 II」为本公司之产品而非汇丰之产品由本公司所承保并只拟在香港特别行政区透过汇丰销售。

对于汇丰人寿保险(国际)有限公司(「汇丰保险」)与您之间因销售过程或处理有关交易而产生的合资格争议(定义见金融消费纠纷调解计划的受理范围),汇丰保险须与您进行金融消费 纠纷调解计划程序;此外,有关涉及您上述保单条款及细则的任何纠纷,将直接由本公司与您共同解决。

